

Tierra

BOLETÍN INFORMATIVO DEL EJÉRCITO ESPAÑOL

AÑO VIII • número 99 • 28 de enero de 2004

Un apoyo sanitario adaptado a las nuevas necesidades



La participación del Ejército en misiones internacionales propició la creación, en 1992, de los Escalones Médicos Avanzados de Tierra (EMAT)

La Sanidad Militar del Ejército de Tierra está inmersa en un proceso de cambio con el fin de adaptarse a las nuevas necesidades operativas del siglo XXI. Así, se está transformando el apoyo sanitario en las bases y los acuartelamientos y las unidades están siendo dotadas con nuevos y modernos equipos, y todo ello como consecuencia del cambio de mentalidad que se ha producido en el personal sanitario. «El objetivo —según expli-

ca el coronel Blanco, de la Dirección de Sanidad del Ejército de Tierra— es proporcionar a los médicos militares capacidad para actuar en situaciones de urgencia vital». Uno de los cambios principales es la creación de una Brigada de Sanidad que dependerá de la Fuerza Logística Operativa y que contará con tres Agrupaciones Sanitarias, un Hospital de Campaña y una Unidad de Apoyo Logístico Sanitario. **Págs. 8 y 9**

Blancas maniobras de la "Aragón" I

Tres batallones de la Brigada de Cazadores de Montaña (BRCZM) "Aragón" I terminaron el Plan General de Instrucción y Adiestramiento del 2003 con un ejercicio denominado "Fuerza Blanca", en distintas zonas de los Pirineos. Concretamente, del 11 al 17 de diciembre, el Batallón del Cuartel General y los Batallones de los Regimientos "Galicia" nº 64 y "América" nº 66 llevaron a cabo la formación de una fuerza de evacuación que proporcionara seguridad a la población amenazada de una zona. En estas maniobras se ha podido llevar a la práctica la nueva normativa dictada para este tipo de misiones, adaptándose, además, a las condiciones extremas, sobre todo en el aspecto meteorológico, en que se suelen desarrollar los ejercicios de la BRCZM. También destacó el uso de los medios de Transmisiones, entre ellos, el Mercurio 2000. **Pág. 5**

Don Juan Carlos, en el continente austral



El Rey visitó las instalaciones de las bases españolas

Su Majestad el Rey don Juan Carlos se ha convertido en el primer monarca español que visita el Polo Sur, concretamente las Islas Livingston y Decepción en las Shetland del Sur, donde se encuentran ubicadas las Bases Antárticas Españolas "Juan Carlos I" y "Gabriel de Castilla", respectivamente.

Todo parecía indicar que el viaje del Rey a la Antártida, el 16 de enero, no iba a ser posible por las adversas condiciones meteorológicas del continente blanco. Pero una espera de doce horas y el gran interés mostrado por don Juan Carlos hicieron que la aventura antártica fuese posible.

Tras volar desde Punta Arenas (Chile) hasta la base "Eduardo Frei", el Monarca embarcó en el rompehielos chileno *Contralmirante Viel i Toro*, que le trasladó hasta la base "Juan Carlos I".

Posteriormente, y de nuevo a bordo del rompehielos, Su Majestad partió rumbo a Isla Decepción, donde visitó a los componentes de la "Gabriel de Castilla". A su llegada, fue recibido por el jefe de la base, comandante Maldonado, con quien pudo recorrer las instalaciones.

La visita del Rey a las bases españolas ha supuesto un reconocimiento a la labor desarrollada en el continente por militares y científicos civiles. **Pág. 3**

Y además...

Pág. 3

El Rey felicita a los Ejércitos en la Pascua Militar

Su Majestad también recordó a los fallecidos en Turquía e Iraq y pidió unión frente al terrorismo

Pág. 13

SCRAB: el nuevo avión-blanco radiodirigido

La Artillería Antiaérea cuenta además, desde el 2003, con el sistema de misiles NASAMS

Pág. 14

ENTREVISTA



Fernando Canales

«En la cocina, si te gusta lo que haces y te involucras, no miras los esfuerzos, sino lo que te aporta»

SALAMANCA

HOMENAJE AL REGIMIENTO DE INGENIEROS Nº 11

La iglesia salmantina de Santa María de los Caballeros acogió, en diciembre, la exposición "Homenaje al Regimiento de Salamanca", organizada por el Grupo Filatélico y Numismático de la ciudad. Según explicó el presidente del Grupo, Emilio Fernández, el objetivo era homenajear la labor de ayuda y colaboración con la población civil que el Regimiento de Especialidades de Ingenieros (REI) nº 11 ha desarrollado, y continúa desarrollando, en distintos países de América, Asia y Europa.



Mediante fotografías, guiones, recompensas y recuerdos, la exposición hacía un recorrido por las 27 misiones internacionales en las que ha participado la unidad. Además, Correos puso en circulación un matase- llos especial conmemorativo, configurado por un texto y el perfil de la fachada del acuartelamiento "General Arro- quia", sede del Regimiento.

El REI nº 11 está vinculado a la provincia de Salamanca desde 1965. En todo este tiempo, ha estrechado sus lazos con ella de manera permanente y progresiva.



CANARIAS

VISITA DEL JEME A LAS UNIDADES DE CANARIAS

El Jefe del Estado Mayor del Ejército (JEME), general de ejército Alejandro, ha inspeccionado, entre el 20 y el 23 de enero, las unidades del Mando de Canarias. Ésta ha sido la primera visita oficial que realiza a la zona desde que tomara posesión de su cargo. Tanto en Tenerife como en Las Palmas, el JEME, acompañado por el jefe del Mando de Canarias, teniente general Arregui, recorrió las instalaciones de las unidades acuarteladas en las islas, entre ellas los Regimientos de Infantería Ligera "Tenerife" nº 49 y "Canarias" nº 50, donde se realizaron sendos desfiles en los que destacó la excelente presentación de las unidades. Además, en Santa Cruz de Tenerife el general de ejército mantuvo un encuentro con las máximas autoridades insulares, entre ellas el presidente del Gobierno canario, Adán Martín, y el presidente del Parlamento, Gabriel Mato. También estuvo en la isla de La Palma, donde actualmente se encuentra el Elemento de Apoyo a la Proyección.

BURGOS

PRIMER SEMINARIO DE SUBOFICIALES MAYORES EN LA "BRUNETE"

El Cuartel General de la División Mecanizada "Brunete" nº 1, ubicado en Burgos, ha realizado el primer Seminario de Suboficiales Mayores desde que apareció este empleo. La salutación inicial corrió a cargo del jefe de Estado Mayor de la División, coronel Aparicio, quien señaló los objetivos a cumplir durante el seminario, desarrollado el 16 y el 17 de diciembre. Entre ellos, destacó el intercambio de experiencias, conseguir un procedimiento de relación y desarrollo de la función de suboficial mayor y el conocimiento mutuo entre los suboficiales mayores de la División. Asimismo, se analizaron los sistemas de evaluación y clasificación de los suboficiales, la unificación de criterios de dicha escala y los métodos y formas de captación y retención de los militares profesionales en las unidades.



MADRID

PREMIO DE PROTOCOLO PARA EL EJÉRCITO DE TIERRA

La Escuela Internacional de Protocolo (Madrid) ha distinguido con su Placa de Honor al Departamento de Comunicación del Ejército de Tierra (DECET). El motivo ha sido —según figura en el documento de concesión— *la importante labor que desde este Departamento se realiza en el campo de la comunicación, el ceremonial y la organización de actos y el protocolo, así como su papel decisivo en la contribución de la buena imagen de su institución dentro y fuera de nuestras fronteras*. El acto de entrega se celebró

el pasado 19 de diciembre en el Círculo de Bellas Artes, en Madrid. El jefe del DECET, coronel P. Aragón, quien estuvo acompañado por una representación de miembros del Departamento, recogió la placa de manos del presidente de la Escuela Internacional de Protocolo, Carlos Fuente. Durante la ceremonia también resultaron premiados, entre otros, el Comité Organizador de los Juegos del Mediterráneo de Almería 2003 y el ex presidente del Parlamento Europeo, José María Gil-Robles.

ZARAGOZA

EL REGIMIENTO "PAVIA" PARTICIPA EN UNA MUESTRA DE MINIATURISMO



Por primera vez ha habido participación militar en la Muestra de Miniaturismo que organiza, cada año, la Agrupación Artística Aragonesa, en Zaragoza. La exposición, que ha permanecido abierta del 12 de diciembre al 10 de enero, ha contado —en su XVI edición— con la presencia del Regimiento de Caballería Acorazado (RCAC) "Pavía" nº 4.

El Regimiento aportó una vitrina con soldados de plomo que representaban la evolución de sus uniformes en sus 320 años de historia. Las figuras procedían de coleccionistas particulares y de personal de esta unidad. La contribución del RCAC, que forma parte de la Brigada de Caballería "Castillejos" II, sirvió para conmemorar el décimo aniversario de su llegada a la capital aragonesa, procedente de Aranjuez. Distintos miembros del "Pavía" se prestaron voluntarios para atender las cuestiones que planteara el público asistente.

El Ejército en la prensa



Enero de 2004

• *La Infantería de hoy*. Extenso reportaje sobre las condiciones de vida y adiestramiento cotidiano del soldado español de esta Arma.



Enero de 2004

• *El soldado español del futuro, casi un robot*. Según la publicación, será una especie de ordenador andante que controlará aspectos como la logística y la táctica.



16 de diciembre de 2003

• El general Torres, nuevo jefe del Mando de Apoyo Logístico Regional Pirenaico. «Trabaja para potenciar las relaciones con las instituciones civiles y militares».



18 de diciembre de 2003

• *Los títulos que obtengan los soldados en el Ejército valdrán para trabajar en la vida civil*. Defensa y Educación llegan a un acuerdo para la convalidación de enseñanzas.



21 de diciembre de 2003

• *Aznar visita a las tropas en Iraq y asegura que seguirán allí mientras haya amenaza terrorista*. El jefe del Ejecutivo acude por sorpresa a la base de Diwaniya.



7 de enero de 2004

• *Acuerdo de Televisión Española al programar un especial informativo sobre los soldados españoles desplegados en Iraq*. Artículo de opinión alabando la emisión.



9 de enero de 2004

• *«Palencia y Valladolid son dos grandes canteras de militares»*. Entrevista al general Matellanes, jefe del Mando de Apoyo Logístico Regional Noroeste.



11 de enero de 2004

• *Aniversario en la Brigada de Viator*. En la base "Álvarez de Sotomayor" se han celebrado los actos conmemorativos del 50º aniversario de la muerte de Millán Astray.



14 de enero de 2004

• *Ejército e infancia*. Artículo de opinión sobre la presencia del Ejército en el Festival de la Infancia, en el que los militares realizaron un juego educativo con los más pequeños.

Primera visita real a la Antártida

Su Majestad el Rey don Juan Carlos es el primer monarca español que visita las dos Bases Antárticas Españolas: "Juan Carlos I" y "Gabriel de Castilla"

María Díaz-Ripoll / Madrid

No ha sido un viaje fácil, pero el interés mostrado por Su Majestad el Rey don Juan Carlos por conocer las Bases Antárticas Españolas "Juan Carlos I" y "Gabriel de Castilla" pudo más que las adversas condiciones meteorológicas del continente austral. La visita —que fue pospuesta 12 horas por el mal tiempo— estaba prevista para el 16 de enero. En esta ocasión, don Juan Carlos viajó acompañado por el ministro de Ciencia y Tecnología, Juan Costa, el jefe de la Casa del Rey, Alberto Aza, y el jefe del Cuarto Militar, almirante González Aller.

Fin de un viaje oficial

El Monarca voló desde Punta Arenas (Chile) —a bordo de un *Hércules* y acompañado por el presidente de Chile, Ricardo Lagos— hasta la Isla Rey Jorge, concretamente hasta la base antártica "Eduardo Frei", donde visitó un criadero natural de lobos marinos. Antes de dar por finalizado su viaje oficial de tres días al país andino, el Rey tuvo la ocasión de comprobar las medidas de seguridad establecidas en el continente blanco para evitar cualquier tipo de contaminación producida por la actividad humana. «No es usual que una visita de Estado termine aquí. Es la primera vez que ocurre, y me alegro de haber sido el primero», comentó don Juan Carlos.



El Monarca se fotografió junto a miembros de la base "Gabriel de Castilla" en el mítico "tótem"

Acto seguido, el Rey embarcó en el rompehielos chileno *Contralmirante Viel i Toro* desde donde voló, en helicóptero, hasta la base "Juan Carlos I". Una vez allí, recorrió las instalaciones de la base, en las que actualmente se realizan diversos estudios científicos de investigación.

Primer monarca en el Polo Sur

«Hace mucho tiempo que deseaba venir a Isla Decepción», aseguró el Rey durante su visita a la "Gabriel de Castilla". A su llegada, a las ocho

de la mañana, don Juan Carlos fue recibido por el jefe de la base, comandante Maldonado, quien le explicó el trabajo que desarrollan en el continente blanco. Posteriormente, el Rey visitó las instalaciones de la base y asistió a una exposición fotográfica sobre la I Expedición Científica Militar al Continente Antártico, realizada por el jefe de dicha expedición, comandante Peñas.

La visita finalizó en el módulo de vida, donde el Monarca obsequió a los componentes de la campaña

con un cuadro dedicado y unas botellas de vino, estos a su vez le correspondieron con un chaquetón y un gorro con el escudo de la base.

Con esta visita a la Antártida don Juan Carlos ha cumplido su deseo de conocer en persona las Islas Livingston y Decepción, concretamente las bases "Juan Carlos I" y "Gabriel de Castilla", donde cerca de cien personas, entre militares y civiles, desempeñan labores logísticas y de investigación cada verano austral.

Cinco polluelos de pingüino para los nietos del Rey

Después de visitar la Base Antártica Española (BAE) "Juan Carlos I", el Monarca se trasladó, a bordo del rompehielos *Contralmirante Viel i Toro*, hasta Isla Decepción, donde se encuentra la BAE "Gabriel de Castilla", que recibe su nombre del almirante que descubrió el continente blanco en 1603.

Allí, militares del Ejército de Tierra y civiles —componentes de la Campaña Antártica 2003-04— prepararon una sorpresa muy especial para el Rey don Juan Carlos: el "apadrinamiento" de cinco polluelos de pingüino barbijo, una antigua tradición para los componentes de la "Gabriel de Castilla".

El acto de "apadrinamiento" consiste en fotografiar al pingüino con el nombre del "padrino" y se le entrega la foto junto con un diploma acreditativo. Esto es lo que regalaron los componentes de la campaña antártica a Su Majestad el Rey don Juan Carlos: cinco fotos de polluelos de pingüino barbijo que han sido apadrinados en nombre de sus cinco nietos: Felipe, Victoria, Juan, Pablo y Miguel.

«Hace mucho tiempo que no lo pasaba tan bien», comentó Su Majestad el Rey antes de finalizar su visita y a pesar de las bajas temperaturas del continente helado.

M. Ángeles Moya / Madrid

Su Majestad el Rey recuerda a los militares fallecidos en Turquía e Iraq durante la Pascua Militar

El 6 de enero todas las ciudades de España rindieron tributo a las Fuerzas Armadas

«Sean mis primeras palabras para felicitar muy efusivamente a todos los componentes de la gran familia militar por el alto espíritu de entrega, el afán de superación y la muy loable eficacia demostrados en el cumplimiento de sus misiones». Con estas palabras se dirigió Su Majestad el Rey don Juan Carlos a todos los que asistieron a la Pascua Militar, desarrollada el día 6 de enero en el Palacio Real (Madrid).

La ceremonia fue presidida por el Monarca, quien estuvo acompañado por Su Majestad la Reina y Su Alteza Real el Príncipe de Asturias. También acudieron a la celebración el presidente del Gobierno, los titulares de Defensa e Interior, y los Jefes del Estado Mayor de la Defensa y los tres Ejércitos.

Don Juan Carlos fue tajante al manifestar que de nada sirve el material más sofisticado «si el personal que lo tiene que manejar no está adecuadamente capacitado y altamente motivado». Además, pidió unión frente al terrorismo y tuvo un emocionado recuerdo para los militares fallecidos en acto de servicio durante 2003, tanto en el accidente aéreo de Turquía como en los atentados de Iraq. «La pérdida de todos y cada uno de ellos nos llenó de profundo dolor», dijo.

También el ministro de Defensa, Federico Trillo, dedicó unas palabras a las víctimas que se han producido en misiones internacionales y a sus familias: «Para ellos —se-



El Monarca pasó revista a la formación acompañada por el Jefe del Estado Mayor de la Defensa

ñaló — nuestro primer recuerdo, nuestro más sincero y sentido reconocimiento».

En su intervención, Trillo hizo un balance de los objetivos alcanzados en los últimos años: revisión estratégica de la Defensa, profesionalización, modernización y transfor-

mación de las estructuras orgánicas y territoriales. En lo que respecta al Ejército de Tierra, y en relación con el proceso de modernización, el ministro se refirió a los 24 helicópteros de ataque *Tigre* con que serán dotadas sus unidades, «que vendrán a sumarse

—matizó— a 230 carros *Leopard* y a 212 vehículos *Pizarro* de la segunda serie».

Celebración en otras ciudades

Desde los tiempos de Carlos III se celebra la Pascua Militar para rendir tributo a los miembros de las Fuerzas Armadas. Es por ello que todas las unidades del Ejército festejan el 6 de enero. Entre otros lugares, este año se conmemoró en Barcelona, donde el teniente general Boyero, Inspector General del Ejército, recordó en su discurso la participación del Ejército en las labores de ayuda tras el hundimiento del *Prestige*, en las inundaciones de Zaragoza o en los incendios de Barcelona. En Ceuta, el general Yagüe, jefe de la Comandancia, hizo referencia a la «normalización» de la participación de las unidades ceutíes en ejercicios en la Península. El jefe de la Fuerza de Maniobra, teniente general Ortuño, destacó los tres aspectos fundamentales que realiza el Ejército en relación con el personal de tropa: captación, retención y reinserción. Por último, el comandante general de Baleares, general Peláez, afirmó que el Ejército ha contribuido «a poner los pilares de paz en zonas tradicionalmente inestables».

BREVES

II Seminario sobre el Ejército en la Facultad de Comunicación de Sevilla

La Oficina de Comunicación de la Región Militar Sur, en colaboración con la Facultad de Comunicación de Sevilla, ha organizado el II Seminario sobre el Ejército. Las jornadas, a las que asistieron 22 alumnos, se desarrollaron el 16 y el 17 de diciembre en el salón de actos de dicho centro de enseñanza. Dentro del programa de actividades, componentes de las Fuerzas Armadas ofrecieron diversas conferencias, entre las que destacaron *La Comunicación en la Región Militar Sur*, impartida por el jefe de la Oficina de Comunicación, coronel Ruiz, y *La Comunicación en el Ejército de Tierra*, cuyo conferenciante fue el comandante De Labra, del Departamento de Comunicación del Ejército de Tierra.

Curso Cero de Auxiliares de Información Pública en Zaragoza

Entre el 15 y el 19 de diciembre tuvo lugar, en la Escuela de Guerra del Ejército (EGE), en Zaragoza, el Curso Cero de Auxiliares de Información Pública en Operaciones. Una treintena de suboficiales, procedentes de unidades de toda España, asistieron a las distintas conferencias y clases prácticas, en las que colaboraron miembros del Departamento de Comunicación del Ejército de Tierra. El alto grado de participación de los alumnos fue reflejado en el informe que el coronel Berganzo, jefe de la Sección Delegada de la EGE, emitió una vez concluido el curso: *Es de destacar el interés y dedicación de los suboficiales (...) que fue mucho más allá de lo exigido por los profesores.*

El presidente de la Generalidad valenciana visita unidades militares

El presidente de la Generalidad valenciana, Francisco Camps, acompañado por numerosas autoridades civiles de la comunidad, ha visitado el 16 de enero los Cuarteles Generales de la Fuerza de Maniobra y el Español Terrestre de Alta Disponibilidad (HQ NRDC-SP) de la OTAN, ubicado en Bétera (Valencia). Durante toda la jornada, recorrió las instalaciones de estas dos unidades y asistió a una exposición sobre el HQ NRDC-SP. «Me llevo la satisfacción de conocer un poco más el buen funcionamiento de nuestro Ejército, un Ejército moderno que desarrolla misiones de paz en muchos lugares del mundo», señaló el presidente.

Números y datos que apoyan al mando en la toma de decisiones

Cómo funciona la Unidad de Estadística del Ejército de Tierra

M.Ángeles Moya / Madrid

La Unidad de Estadística del Ejército de Tierra (UNESET) está integrada en la Sección de Investigación, Estadística, Publicaciones y Cartografía de la Dirección de Servicios Técnicos del Cuartel General del Ejército. Además, junto con el Gabinete de Investigación Operativa de que dispone la Sección, tiene una relación funcional con la Subdirección General de Servicios Técnicos y Telecomunicaciones del Ministerio de Defensa.

La misión de la UNESET, según explica su jefe, el teniente coronel Llanes, «consiste en apoyar al mando en la toma de decisiones mediante la transformación de información en conocimiento». Y para ello está estructurada en tres áreas, cada una con cometidos específicos.

Una se encarga de la captura, depuración, tramitación y difusión de los datos que constituyen el Plan Estadístico de Interés para la Defensa. Otra está centrada en la faceta docente: «Nosotros somos responsables de la formación en materia de estadística a diferentes niveles: impartimos el Curso Informativo de Técnicas Estadísticas y tutelamos la fase de prácticas del

Diploma Superior de Estadística Militar», concreta el teniente coronel. Por último, en una tercera área se realizan estudios a partir de datos públicos, propios u obtenidos a través de encuestas.

«Analizamos problemas reales» En 2003, los principales trabajos que ha realizado la unidad han sido: el establecimiento de indicadores sobre el grado de satisfacción de los cuadros de mando y un análisis estadístico sobre el modelo de evaluación y

clasificación para el ascenso de la Escuela Superior de Oficiales.

Pero el estudio que probablemente haya tenido mayor repercusión de todos cuantos ha desarrollado en los últimos años ha sido el relacionado con los aspirantes a tropa y marinería. Éste se ha realizado con datos obtenidos entre 1994 y 2001, y, según explica el comandante Núñez, «estaba basado en el análisis de las 300.000 solicitudes efectuadas en los tres Ejércitos para ser soldado y marinero profesional».



La Unidad de Estadística está integrada por seis oficiales, dos en prácticas

El teniente coronel Llanes aclara que en todos los trabajos «analizamos problemas reales y actuales mediante metodología científica, sin emitir juicios de valor».

Un sistema pionero

En la actualidad, la Unidad de Estadística está coordinando un proyecto pionero que se presentó el día 14 de enero ante la Junta de Cultura de Defensa. Se trata del Sistema de Indicadores de Conciencia de Defensa, dirigido por el Instituto Español de Estudios Estratégicos. El objetivo que se persigue con este sistema es medir algo tan intangible como la conciencia de Defensa, a través de la definición de indicadores cuantificables.

También se está efectuando un trabajo sobre las bajas que se producen en las diferentes zonas de operaciones, «para determinar las causas principales que las ocasionan y así proporcionar información que sirva para mejorar la seguridad de nuestras tropas», indica el comandante Lago.

En estos momentos la UNESET está integrada por seis oficiales, dos de ellos en el año de prácticas tras haber superado dos años de estudios en la Universidad.

La Dirección de Asistencia al Personal aumenta su oferta para las vacaciones de verano

Las solicitudes se podrán hacer a través de Lotus Notes

Nuria Fernández / Madrid

A partir de este momento usted ya puede organizar sus vacaciones de verano a través de Lotus Notes. Y esto es así gracias a la aplicación SAPHYRE (Solicitud de Apartamentos y Residencias), desarrollada por la Jefatura CIS (Sistemas de Información y Telecomunicaciones) en colaboración con la Escuela de Informática y la Sección de Apoyo Técnico del Mando de Personal.

Dicha aplicación permite a los usuarios de Lotus tramitar desde su lugar de trabajo la petición de residencias, apartamentos e intercambios que la Dirección de Asistencia al Personal (DIAPER) ofrece para el verano. Todos aquellos que no son usuarios —como es el caso de muchos militares de tropa— podrán hacerlo a través de las Oficinas de Apoyo al Personal.

El acceso a SAPHYRE se permite desde el día que sale la convocatoria de la oferta en el Boletín Oficial de Defensa, y se cierra cuando finaliza el plazo para remitir las peticiones (30 días).



La Acción Social italiana oferta, entre otras, residencias en Cecina (Toscana)

En este periodo, el usuario podrá ver desde su ordenador la convocatoria de la DIAPER para el verano 2004 y toda la información referente a características y precios de los apartamentos, las residencias y los viajes ofertados. Además, hasta que finalice el plazo de envío, podrá variar su solicitud cuantas veces quiera.

Asimismo, se está gestionando la ampliación del SAPHYRE a la red Notes de Defensa para permitir el acceso al personal en la reserva a través de las Delegaciones de Defensa.

«El siguiente paso, previsto para la convocatoria de 2005 será la adaptación de la aplicación a web para posibilitar la tramitación por Internet», señala el teniente coro-

nel Palmero, de la Sección de Desarrollo de la Jefatura CIS.

Respecto a la oferta para este verano, se ha aumentado el número de residencias e intercambios de los países pertenecientes al Comité de Enlace de Organismos Militares de Acción Social (CLIMS).

En Portugal, se ofrecen por primera vez habitaciones dobles en una residencia de Porto Santo, en Madeira. En Italia hay posibilidad de alojarse en once localidades diferentes de Toscana, Trieste y Liguria, entre otras. La oferta francesa incluye residencias en París, Bretaña, la Costa Azul y Poitou-Charentes. Por último, Alemania pone a disposición de los militares españoles cinco habitaciones dobles en una residencia de Grunheide, a 30 kilómetros de Berlín.

En cuanto a los intercambios, a los ofrecidos por la República Checa, Hungría, Polonia y Rusia, se unen los de Alemania (del 11 al 18 de septiembre) y Bulgaria (del 7 al 20 de junio, y del 26 de agosto al 7 de septiembre). Cuestan 700 y 800 euros respectivamente e incluyen diferentes excursiones.

En España, la DIAPER ofrece 55 apartamentos para el grupo 1, para el grupo 2 oferta 71 y, por supuesto, las residencias de descanso en zonas de playa y montaña.



Los miembros de la "Aragón" pusieron a prueba sus capacidades de actuación en ambientes y terrenos extremos



"Estella" a través del Mercurio 2000.

Por su parte, los Batallones "Pirineos" y "Estella", de los Regimientos de Cazadores de Montaña "Galicia" nº 64 y "América" nº 66, respectivamente, pusieron a prueba sus capacidades para actuar durante la operación de evacuación de residentes. Para ello, se desplegaron en el Valle de Isábena y en el de Tena. Aunque se trataba de ejercicios independientes, la ambientación y la misión eran comunes: formar esa fuerza de evacuación que además proporcionará seguridad en la zona en litigio.

El comandante Jaime, jefe de la sección de operaciones del "Estella", contó desde el puesto de mando avanzado cómo realizaron la extracción. «Una vez hecho el reconocimiento de la zona y establecidas las medidas de seguridad —la sección de reconocimiento de escaladores y esquiadores cubrieron los collados—, desde los puntos de evacuación se comprobaron los listados de la población y se trasladó al personal en el Transporte Oruga de Montaña (TOM)». Su conclusión fue que este escenario facilitó la instrucción y una simulación prácticamente real.

Del mismo modo estas maniobras han servido para adaptarse a la normativa de evacuación de residentes. «Este año —finaliza el comandante Cebollero— se ha actualizado la normativa y todas las unidades debemos estar preparadas para ello, nosotros, además, lo realizamos en las situaciones extremas».

El Pirineo acoge la "Fuerza Blanca"

Los Batallones "Pirineos", "Estella" y del Cuartel General de la Brigada de Cazadores de Montaña "Aragón" cierran el año con un ejercicio táctico

Gema Nieves / Jaca

¿Qué características diferenciadoras tiene la Brigada de Cazadores de Montaña (BRCZM) "Aragón"? Sobre todo, que gracias a su instrucción y adiestramiento está capacitada para combatir en las situaciones ambientales y orográficas más extremas y para vivir y moverse en el terreno montañoso con eficacia. Esto le ha resultado muy útil en todas las misiones en las que ha participado: Kosovo, Bosnia-Herzegovina y Afganistán, en esta últi-

ma misión sus miembros integraron el primer contingente.

La mejor forma para adiestrarse son sus continuas maniobras, sobre todo por el Pirineo, donde practican el avance, la ocupación y la defensa de collados y valles, y otros ejercicios tácticos propios de Montaña.

Un ejemplo ha sido el ejercicio "Fuerza Blanca", con el que han cerrado el año 2003, desarrollado del 11 al 17 de diciembre en Huesca. Se trataba de simular una operación no bélica de apoyo a la paz en una zona en la que parte de la población

estaba amenazada por la presión de otra etnia enemiga, y había huido a zonas elevadas de montaña. Una misión en la que los rigores del duro invierno obligarían a la Brigada a llevar a cabo su evacuación.

Batallones de Montaña en acción

Sin embargo, «este no es un ejercicio de Brigada, sino dos ejercicios tipo batallón y una salida de instrucción continuada del Batallón del Cuartel General», explica el comandante Cebollero, jefe de la sección de operaciones del Batallón.

El día 15 por la mañana el Batallón del Cuartel General de la "Aragón" estaba preparado para subir a la zona de Santa Orosia. Allí, a 1.800 metros, se instaló el puesto de mando. Se trataba de una actividad con la que el personal se habitúa a trabajar con los medios con los que cuenta el puesto, como son la Red Básica de Área y los medios de transmisiones de datos y voz, así como a aclimatación a bajas temperaturas. Durante la práctica, también se realizó una conexión con el Batallón



Un soldado del II Grupo del RCLAC "España" equipado con un C-90

La Brigada "Castillejos" se adiestra con ejercicios tácticos y de tiro

Rosabel G. Cañas / Madrid

La Brigada de Caballería (BRC) "Castillejos" II continúa —tras el patrón navideño— con la instrucción y el adiestramiento de su personal en el Centro de Adiestramiento (CENAD) "San Gregorio". En el mismo, se "han dado cita" los Regimientos de Caballería Ligeros Acorazados (RCLAC) "Numancia" nº 9 y "España" nº 11 y la Unidad de Zapadores (UZAP) nº 22, todos ellos pertenecientes a la BRC. Aunque sólo fueron tres días, del 19 al 21 de enero, el apretado programa de actividades permitió aprovecharlos al máximo; por ello, se coordinaron ejercicios tácticos y de tiro.

De este modo, los RCLAC realizaron reconocimientos de zona, combates de encuentro, ejercicios con fuego real (con cañón y ametralladora ligera y pesada, entre otros), combate en población, conducción nocturna y otras actividades para garantizar el nivel de formación del personal, su cohesión y un buen trabajo en equipo.

La UZAP, por su parte, evaluó a su personal en un circuito de actividades de instrucción, tanto de día como de noche: apreciación de distancias, lanzamiento de granadas, desmontaje de armamento o paso de pista en silencio. Además, su sección acorazada llevó a cabo prácticas de movilidad y contramovilidad.

Los misiles Mistral del Regimiento nº 91 despliegan en Illetas



La instrucción en tiro ha sido el aspecto fundamental del ejercicio

Nuria Fernández / Madrid

El Plan General de Instrucción y Adiestramiento 2004 para las unidades baleares incluye unos planes de ocupación de los campos de maniobras regionales que persiguen tres objetivos: garantizar una correcta distribución de dichos campos, evitar la rutina en la instrucción y asegurar el correcto conocimiento de las diversas zonas de la geografía de las islas.

En este sentido, la primera unidad en utilizar el campo de Illetas, este año, ha sido el Grupo de Artillería Antiaérea I del

Regimiento de Artillería Mixto nº 91, con sede en la base "General Asensio", en Palma de Mallorca. El 14 de enero, un pelotón de misiles Mistral —junto con sus elementos de mando y Transmisiones— se desplazó a la zona para realizar ejercicios de instrucción en despliegue, tiro, mando y control, comunicaciones y conducción.

La secuencia de disparo de misil se realizó con la colaboración de personal perteneciente al pelotón de aviones blanco radiodirigidos de la Batería de Plana Mayor y Servicios del Grupo.

Valencia acoge la primera reunión del 2004 de expertos militares de FINABEL

La ciudad de Valencia ha acogido, del 12 al 16 de enero, la primera reunión de 2004 de los principales expertos militares de los 10 países que componen FINABEL: España, Francia, Italia, Holanda, Alemania, Bélgica, Luxemburgo, Reino Unido, Grecia y Portugal. La recepción de las delegaciones de dichos países se realizó en la Sala de Cristales del Ayuntamiento con la presencia de su alcaldesa, Rita Barberá.

En las reuniones —a las que asistió el jefe de la División de Planes, general Sieiro— se analizaron diversos asuntos, entre los que destacó la elección de los temas que posteriormente desarrollarán los grupos de trabajo, conforme a una propuesta previa de todos los estados miembros. Asimismo, se debatieron los temas que se abordarán en la próxima reunión del Comité de Jefes de Estado Mayor de FINABEL, que tendrá lugar en la ciudad alemana de Würzburg en el mes de abril. El tema principal de dicha reunión será la ampliación de la organización a otros países, en línea con la Alianza Atlántica y la Unión Europea.

Por otro lado, representantes de los diez países tuvieron la ocasión de visitar la Fuerza de Maniobra y el Cuartel General Español Terrestre de Alta Disponibilidad de la OTAN.

Los primeros Leopard del Ejército

Tras pasar las pruebas de aceptación, los cuatro carros escuela ya están en dotación en el Ejército de Tierra

María Díaz-Ripoll / Sevilla

Los cuatro carros de combate escuela *Leopardo* se encuentran en las empresa *General Dynamics Santa Bárbara Sistemas* (GDSBS), ubicada en Alcalá de Guadaira (Sevilla). Antes de su entrega oficial, el 23 de enero, estos vehículos deben pasar unas pruebas de aceptación que les están realizando miembros del Ejército de Tierra.

Dichas pruebas consisten en comprobar —entre otras características— la potencia, velocidad o manejabilidad en el campo. «Cuando el Ejército adquiere un carro de combate, requiere unas prestaciones determinadas. Las pruebas de aceptación nos sirven para verificar y comprobar que la empresa fabricante cumple las especificaciones, técnicas y operativas, exigidas por el Ejército para ese material», asegura el coronel Membrillo, jefe de la Oficina de Programas en Santa Bárbara Sistemas.

Una vez entregados al Ejército, los cuatro carros escuela quedarán a disposición del Mando de Adiestramiento y Doctrina, que será quien decida su ubicación.

Curso para instructores

Días antes de la realización de las pruebas de aceptación, concretamente del 9 al 13 de diciembre, 12 militares —entre cuadros de mando y tropa— participaron en el primer Curso de Instructores de Carros Escuela, que se desarrolló en las instalaciones de la empresa SBS.



Desde la cabina, el instructor enseña a conducir el Leopard

«La única diferencia entre el carro escuela y los otros *Leopards* es que en el primero se ha sustituido la torre por una cabina desde la que el instructor enseña a conducir y a manejar el vehículo, pero la barcaza es exactamente igual», asegura el coronel Membrillo. De esta forma, el instructor cuenta con un volante y unos pedales —que tienen prioridad sobre el control de

los mandos de los alumnos— y desde los que dirige y controla todas las maniobras.

«Este programa ha sido un verdadero reto por su complejidad y ha supuesto que el 60 por ciento de la producción del vehículo sea de fabricación española», dice el coordinador del Programa *Leopardo* de la empresa Santa Bárbara, Manuel Serrano.



Los legionarios rindieron homenaje a su fundador, Millán Astray

La Brigada de la Legión, orgullosa de su historia

Nuria Fernández / Madrid

La dilatada e intensa historia de la Brigada de la Legión infunde a todos sus componentes un orgullo especial. Buena muestra de ello fue el acto celebrado el 17 de enero en la base «Álvarez de Sotomayor», ubicada en Viator (Almería).

Ese día, legionarios de diferentes ciudades españolas se dieron cita para conmemorar el 50º aniversario de la muerte de Millán Astray, fundador de la unidad, y el aniversario del combate de Edchera, que tuvo lugar en enero de 1958 en el antiguo Sáhara Occidental español. Además, 800 antiguos caballeros legionarios celebraron el Día del Veterano.

Así, legionarios de ayer y hoy asistieron a un Sábado Legionario en el que afloraron los recuerdos y las añoranzas. El acto estu-

vo presidido por el jefe de la Brigada, general Dávila, y contó con la presencia de una hija de Millán Astray y algunos familiares del brigada Fabrique y el legionario Maderal, laureados por su heroico comportamiento en la batalla de Edchera.

La celebración se completó con una exposición estática de material y armamento que atrajo la atención de legionarios, familiares y autoridades asistentes al acto.

Comemoración en Ceuta

También se ha querido recordar a Millán Astray en Ceuta. Para ello, el Museo de la Legión de la ciudad ha organizado una exposición que se desarrolla del 15 de enero al 15 de febrero en el Centro Cultural de los Ejércitos. En el mismo lugar, se han pronunciado, además, dos conferencias sobre la vida y obra del militar.



Uno de los requisitos para ser reservista será jurar Bandera

Las FAS ya cuentan con el nuevo reglamento sobre reservistas voluntarios

Rosabel G. Cañas / Madrid

Desde el 12 de diciembre existe un Reglamento de Acceso y Régimen de los Reservistas Voluntarios, donde se explica cómo se ingresa y se organiza este colectivo que completa a los ya existentes: obligatorios —procedentes del servicio militar— y temporales —derivados de la relación de carácter profesional.

En este reglamento se les define como *españoles que, en ejercicio*

de su derecho constitucional de defender a España, se vinculan temporal y voluntariamente con las Fuerzas Armadas. Cada empleo requerirá una titulación diferente y tendrá una remuneración adecuada al mismo. Las componentes de la Agrupación de Damas Auxiliares de Sanidad Militar también pueden solicitar su integración como reservistas voluntarias. Durante el tiempo de permanencia en la *situación de activado* se les reservará, a todos ellos, su puesto de trabajo.

Aprobadas las equivalencias entre las titulaciones de la enseñanza militar y la general

Defensa y Educación llegan a un acuerdo de colaboración

Gema Nieves / Madrid

En el BOE nº 23 de 27 de enero de 2004 se publicó la Orden Ministerial por la que se establece un procedimiento de equivalencias entre las titulaciones de la enseñanza militar obtenidas por los soldados y marineros profesionales con las de enseñanza general del sistema educativo. Con ello se ha conseguido un gran avance en el proceso de consolidación del modelo de las FAS profesionales y, al mismo tiempo, en las posibilidades de incorporación al mercado laboral de los soldados que finalicen su compromiso.

Esta Orden se materializó el pasado 18 de diciembre en el salón Goya del Ministerio de Educación, Cultura y Deporte (MECD) con un acto en el que estuvieron presentes Federico Trillo, ministro de Defensa, y Pilar del Castillo, titular del MECD.

Sus antecedentes se remontan a 2001, año en el que ambos



El mantenimiento de vehículos es una de las titulaciones convalidables

ministerios firmaron un convenio con el que se facilita la reincorporación a la vida laboral de los militares que dejan las FAS. Posteriormente, y para mejorarlo, Defensa aprobó la creación de los títulos de Técnico Militar, cuyos planes se elaborarían de acuerdo con la normativa de Educación.

Finalmente, en julio de 2003 se publicaron dichos planes, que a partir de este año serán homologables con los de la Formación Profesional específica. Entre ellos, destacan los títulos en administración, chapa y soldadura, mantenimiento de vehículos y cuidados auxiliares de enfermería.



Los niños fueron los protagonistas de la feria del ocio y del tiempo libre

Más de 150.000 personas visitan el stand del Ejército en "Juvenalia 2003"

M.A. Moya / Madrid

Mientras unos cocinaban pan, otros efectuaban un "salto" paracaidista; y otros cantaban en el karaoke y otros miraban con atención el helicóptero o el simulador del *Mistral*. Pero todos, niños y menos niños, tuvieron la oportunidad de disfrutar en el stand que el Ejército de Tierra instaló en la feria del ocio y del tiempo libre "Juvenalia 2003", en Madrid.

Más de 150.000 personas pasaron por el Parque Ferial "Juan Carlos I", donde se celebró la feria entre el 20 y el 30 de diciembre. Según explica el comandante Ledo, de la Oficina de Comunicación del Mando Regional Centro, «hemos tenido entre 10.000 y 17.000 visitantes diarios».

Este año, por primera vez, se realizó una exhibición de perros guía, que corrió a cargo de la Guardia Real. Además, se mantuvieron actividades ya tradicionales en "Juvenalia" como el salto paracaidista —que desarrollaron el día 26 miembros de la Brigada Paracaidista— y la suelta de palomas, efectuada por el Mando de Transmisiones los días 26 y 28.

También han tomado parte en la feria la Brigada Acorazada "Guadarrama" XII —que como novedad expuso una pieza de artillería de 155 autopropulsada y un Transporte Oruga Acorazado de mando—, las Fuerzas Aeromóviles del Ejército, la Academia de Ingenieros, el Regimiento de Artillería Antiaérea nº 71 y la Agrupación de Apoyo Logístico nº 11.

Cascadas de hielo, picos de 8.000 metros, biatlón... un buen 2004

El GMAM y el Equipo de Esquí presentan sus nuevos retos

Gema Nieves / Jaca

El 1 de enero comienza un año nuevo y todos nos planteamos diferentes retos y metas a alcanzar. El Grupo Militar de Alta Montaña (GMAM) y el Equipo de Esquí del Ejército de Tierra (EET), ambos dependientes de la Escuela Militar de Montaña y Operaciones Especiales (EMMOE), se preparan para un año lleno de proyectos muy ambiciosos. Así, el 16 de diciembre presentaron sus actividades a los medios de comunicación.

El coronel Grávalos, jefe de la EMMOE, destacó, al inicio de la rueda de prensa, el trabajo que desarrollan en pro del deporte, así como los nuevos cursos de técnico deportivo que se han puesto en marcha esta temporada.

Por su parte, el GMAM ha dividido sus actividades en tres programas: de mantenimiento, expediciones y de colaboración con la ONCE. En cuanto al mantenimiento, y como novedad, se ha incluido una salida técnica de dificultad en hielo, cuyo objetivo será alcanzar las heladas cascadas de Canadá. Asimismo, y dado el creciente interés de los soldados profesionales por las actividades del Grupo, se ha prestado especial atención a los nuevos posibles candidatos que podrán probar sus capacidades en una salida por los



Uno de los retos del GMAM es enfrentarse a las paredes heladas de Canadá

Alpes de Francia, Italia y Suiza. Como explica el comandante Ayora, miembro del Grupo, a mediados de año se intentará la ascensión del pico Muztagh Ata (China) de 7.546, en la que participarán escaladores discapacitados de la ONCE. En cuanto a las expediciones, también en el 2004, con la ascensión al Manaslu (Nepal), se reanudará el proyecto de conquista de los 14 picos de más de 8.000 metros, para finalizar con la expedición por el monte Kosciuszko (Australia).

Al Equipo de Esquí le esperan 366 días de duras competiciones y

largos entrenamientos. Pero su gran reto será preparar a los nuevos componentes, más de la mitad del Equipo. Saben que los premios son importantes, pero su principal objetivo es promocionar el deporte y una de las disciplinas más consolidadas: el Biatlón. Así lo confirma uno de sus miembros más veteranos, el cabo 1º De la Fuente.

En definitiva, se trata de avanzar un poco más en el amplio mundo de la montaña, y con ello fomentar la preparación de estos militares para actuar en cualquier ambiente y situación.

Catania acoge los Juegos Mundiales Militares

La ciudad italiana de Catania, ubicada en la isla de Sicilia, ha acogido del 4 al 11 de diciembre los Juegos Mundiales Militares, que en 2003 han celebrado su tercera edición. De las 11 disciplinas que componen estos mundiales, España ha participado en cuatro —esgrima, judo, maratón y vela— con un total de 39 militares, 11 de ellos pertenecientes al Ejército de Tierra.

La prueba de maratón se desarrolló en la ciudad de Palermo, hasta donde se trasladó el equipo nacional militar, compuesto por el comandante García de Castro (capitán del equipo) y los brigadas Mancebón y Soria. En esta modalidad, nuestros atletas obtuvieron la 14ª y 21ª posición, conseguidas por el brigada Mancebón, con un tiempo de 2h, 25m y 41s, y el brigada Soria, con 2h, 28m y 45s, respectivamente.

Primera competición canina entre Ejércitos, Guardia Civil y Policías



El ganador de esta primera carrera fue Jaro con el soldado Barbeito

Rosabel G. Cañas / Madrid

Los canes de las distintas Fuerzas y Cuerpos de Seguridad del Estado y de las Fuerzas Armadas tuvieron la oportunidad de demostrar su valía el 18 de diciembre en una competición organizada por la Escuela de Guías y Centro de Adiestramiento de Perros (EGCAP), perteneciente al Centro Militar Veterinario de Defensa.

En esta 1ª Carrera de Guías Caninos, realizada en el acuartelamiento "General Artega", sede de la EGCAP (Madrid) participa-

ron 44 equipos de los tres Ejércitos, la Guardia Civil, Cuerpo Nacional de Policía y Policía Municipal.

En esta ocasión, los guías y sus perros se enfrentaron a un recorrido de 1.800 metros con una serie de obstáculos de distinto grado de dificultad, en los que se comprobó la preparación física de los animales. El can más rápido fue Jaro, con un tiempo de 7 minutos y 37 segundos, que corrió con el soldado Barbeito, destinado en la Plana Mayor del Batallón de Cuartel General del Mando Regional Noroeste.



El contingente español en Bosnia-Herzegovina ha organizado la competición

Éxito en la celebración de la carrera San Silvestre en la base Europa de Mostar

María Díaz-Ripoll / Madrid

Los militares españoles desplegados en tierras balcánicas, concretamente en Bosnia-Herzegovina, han querido celebrar sus fiestas navideñas de una manera especial. Para ello, el contingente español de la base Europa de Mostar ha organizado la carrera San Silvestre.

La competición —que se desarrolló la mañana del 31 de diciembre— consistió en dos pruebas: un *cross* largo, con una distancia de 10,6 km, y otro corto, con un recorrido de 5,3 km.

El cabo Arcos, con un tiempo de 42m y 2s, fue el vencedor de la primera prueba, mientras que el cabo italiano Marrandino se alzó con la victoria en la carrera corta. Por su parte, en la categoría femenina, la soldado Blanco consiguió el primer puesto, con un tiempo de 21m y 58s.

Esta competición, en la que han participado militares de diversos países, ha sido un verdadero éxito tanto deportivo como festivo, ya que ha servido para pasar un fin de año entretenido y animado entre compañeros.

La Sanidad Militar en el s



La Sanidad Militar, no sólo contribuye a la conservación de la salud del personal y a la recuperación de las bajas, sino que influye decisivamente en la moral del combatiente. «El saber que cuentas con un buen apoyo sanitario hace que desarrolles más tranquilo tu misión», asegura el jefe del EMAT Centro, teniente coronel Guiote. Por ello, todos los esfuerzos se están volcando en un proceso de modernización que todavía no ha concluido.

M. Ángeles Moya
Madrid

Muchos e importantes han sido los cambios que se han producido, y se están produciendo, en el seno de la Sanidad Militar. Estas transformaciones han sido la consecuencia lógica de lo que el coronel Blanco, destinado en la Dirección de Sanidad (DISAN) del Ejército de Tierra, define como «un cambio de mentalidad en el personal sanitario», debido, principalmente, a la participación del Ejército en misiones fuera del territorio nacional.

Por otro lado, la Subsecretaría de Defensa puso en marcha un proceso de racionalización de la red sanitaria militar, que conllevó el cambio de dependencia de los hospitales militares y los órganos logísticos centrales. Si antes cada Ejército tenía los suyos, ahora están bajo la dirección de la Inspección General de Sanidad. Por su parte, la DISAN del Ejército de Tierra, bajo el mando del general Villalonga, es el órgano responsable de la gestión, la administración y el control del apoyo sanitario en sus aspectos logístico, operativo y asistencial (en el ámbito de los destinos). En la actualidad, en la Sanidad Militar del Ejército se están llevando a cabo procesos que posibilitan el desempeño de sus misiones en mejores condiciones.

Potenciación de las enfermerías de las bases
En primer lugar, la Sanidad Militar proporciona el apoyo sanitario en las bases y acuar-

telamientos, lo que constituye uno de los pilares fundamentales de la nueva estructura sanitaria. De hecho, las enfermerías de las bases se están potenciando: por un lado en lo que respecta a la incorporación de nuevas especialidades —Odontología y Psicología—; por otro, están siendo dotadas de nuevos materiales, sobre todo relacionados con técnicas de soporte vital (las unidades recibirán mochilas equipadas con todo lo necesario para medicalizar una ambulancia o, incluso, un

helicóptero). En el futuro se hará lo mismo con los botiquines de los acuartelamientos. «El objetivo —señala el coronel Blanco— es dar a los médicos militares capacidad para actuar en situaciones de urgencia vital», aplicando técnicas de soporte vital avanzadas».

También han cambiado los cometidos: antes, el personal sanitario destinado en bases y acuartelamientos desempeñaba una función puramente asistencial, mientras que ahora esa misión se centra más en la supervisión y el control de las bajas. Además, sus tareas se han diversificado y ampliado. Los médicos de las unidades desarrollan campañas de medicina preventiva (para dejar de fumar, revisión de la vista, control de aguas y alimentos, etcétera), reconocimientos médicos periódicos, y selec-

Material sanitario de campaña

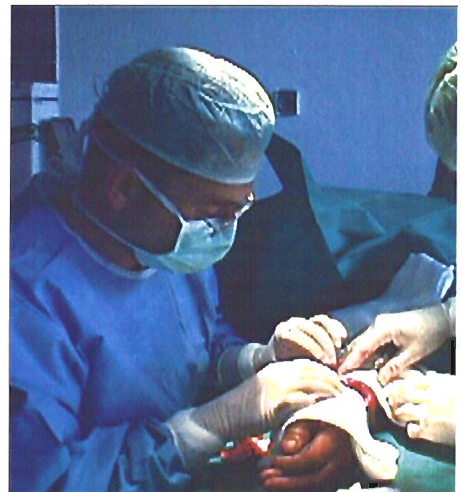
También se ha puesto en marcha un programa de adquisición de material sanitario

de campaña para proporcionar a las unidades operativas nuevos puestos de socorro (nivel batallón) y puestos de clasificación (nivel brigada), así como a las Unidades de Apoyo Sanitario (UASAN).

Estas últimas están siendo dotadas de nuevo material, que, al igual que a los EMAT, les proporcionará capacidad quirúrgica, traumatológica, de hospitalización, odontológica, etc.

La Dirección de Sanidad, a través de la Subdirección de Recursos, participa en el proceso de definición, adquisición, almacenamiento y distribución de todos estos recursos sanitarios. Por su parte, la Unidad de Apoyo Logístico Sanitario (UALSAN), de reciente creación y ubicada en Madrid, es el órgano de ejecución, y su misión consis-

«El objetivo es dar a los médicos militares capacidad para actuar en situaciones de urgencia vital»



te en el abastecimiento y mantenimiento de esos productos.

Cursos de actualización

Al personal sanitario del Ejército de Tierra se le imparten cursos de actualización para el desarrollo de sus cometidos, mediante la aplicación de nuevas técnicas y el empleo del nuevo material.

Pero la novedad reside en que también se imparten cursos sanitarios a efectivos de tropa pertenecientes a unidades operativas. «Les enseñamos técnicas de soporte vital básico para que puedan salir de un apuro en situaciones comprometidas», asevera el coronel, y cita un ejemplo: «Hay unidades, por ejemplo de montaña, que se mueven en pequeños grupos. En esos casos no es rentable enviar personal facultativo en su apoyo, por lo que es muy im-

portante que h

Colaboración
Finalmente, ha importante de «litar, y es el apoyo y Com (PYCODE). Si Sanmiguel, la l ciona los labor tran en las farm toda la geografi para efectuar l

Y así, con l bamos que, efe del Ejército d nuevas necesi equipos como

EL EMAT EN ZONA DE OPERACIONES



En Iraq el EMAT Centro estuvo destacado en el campo de prisioneros Camp Bucca

«Los Escalones Médicos Avanzados de Tierra (EMAT) se crearon en 1992 ante la necesidad de dotar a la unidad militar española que iba a Bosnia-Herzegovina de capacidad quirúrgica». Así lo explica el coronel Blanco, destinado (entonces y ahora) en la Dirección de Sanidad del Ejército de Tierra.

Hasta ese momento, existían órganos de recogida, atención y puesta en evacuación de las bajas, pero no órganos sanitarios con capacidad quirúrgica que prestasen atención en campaña. «A esa capacidad quirúrgica —añade el coronel— se unieron los equipos de estabilización, para proporcionar el soporte vital avanzado».

En estos momentos, los tres EMAT existentes —el Centro, ubicado en Madrid; el Sur, en Sevilla (que fue el primero en participar en una misión de ayuda humanitaria, al mando del hoy coronel Leiva); y el Norte, en Zaragoza— dependen de la Dirección de Sanidad,

La Sanidad Militar

aunque próximamente se integrarán, junto con las UASAN (futuros Grupos de Sanidad), en las tres Agrupaciones Sanitarias que formarán la Brigada de Sanidad (BRISAN), cuya misión principal consistirá en prestar el apoyo sanitario a las unidades de la Fuerza que despliegan en operaciones. La BRISAN, a su vez, dependerá de la Fuerza Logística Operativa, y contará, además, con un Hospital de Campaña y con la Unidad de Apoyo Logístico Sanitario.

Los EMAT son los primeros en desplegar en zona de operaciones, y una vez que la situación se estabiliza efectúan relevos con otras formaciones sanitarias. De hecho, y así lo cuenta el jefe del EMAT Cen-

La Brigada de tendrá tres Ag Sanitarias, un Campaña y la

seg a l: ma ter

Militar de siglo XXI



Miembros del Escalón Médico Avanzado de Tierra realizan una intervención quirúrgica en zona de operaciones (foto izquierda), mientras que personal sanitario atiende diariamente a los pacientes en las enfermerías de las unidades (foto inferior).



nte que haya miembros del equipo con acción de carácter sanitario».

boración con el Plan PYCODE mente, hay que destacar un ámbito muy rante de colaboración de la Sanidad Mi- es el apoyo que presta en el Plan de Pre- y Control de la Droga en el Ejército (ODE). Según explica el teniente coronel igital, la Dirección de Sanidad propor- los laboratorios base —que se encuen- en las farmacias depósito distribuidas por a geografía española y en la UALSAN— efectuar las analíticas de sangre y orina. así, con todas estas premisas, compro- s que, efectivamente, la Sanidad Militar jército de Tierra se ha adaptado a las as necesidades y al nuevo siglo, tanto en os como en calidad de su personal.

Militar en campaña

con tro, teniente coronel Guiote, «la filosofía con que se crearon —y que sigue vigente en la actualidad— era la de disponer de unidades de Sanidad de alta movilidad, con un conjunto de capacidades mínimas, para prestar apoyo sanitario hasta nivel de cirugía».

ada de Sanidad res Agrupaciones as, un Hospital de ia y la UALSAN

nes, según explica el subteniente Toribio, «llegamos a Istok a las nueve de la noche y a las diez de la mañana ya habíamos realizado la primera intervención quirúrgica».

En la actualidad hay un EMAT en Iraq —el Norte, al mando del teniente coronel Iribarne— y una Unidad de Apoyo Sanitario en Kosovo. En Bosnia-Herzegovina existe una unidad quirúrgica francesa que va alternando los médicos especialistas con militares de sanidad españoles.

En cuanto al material con que están dotados los EMAT, el teniente coronel afirma que es de primera línea: «Nuestra célula de estabilización cuenta con los mismos equipos que pueda tener una UVI móvil civil, y nuestro material quirúrgico es el mejor que hay en el mercado». Y siempre ha sido así. El subteniente Toribio recuerda que, cuando desplegaron en Albania, en 1997, «las unidades sanitarias de otros países no tenían equipos de radiología y nosotros sí». También el comandante veterinario Palomo asegura que en Iraq, donde estuvieron trabajando junto con militares estadounidenses, «pudimos comprobar que estábamos a su altura».

MODERNIZACIÓN DE LA SANIDAD MILITAR

La gestión y el abastecimiento de los recursos sanitarios

En la actualidad, la Sanidad Militar está inmersa en un proceso de modernización que contempla la adquisición de nuevos y avanzados equipos para mejorar la calidad del servicio que presta a todos los miembros del Ejército de Tierra. El órgano encargado de controlar el proceso de definición, adquisición, almacenamiento y distribución de los denominados recursos sanitarios es la Subdirección de Recursos de la Dirección de Sanidad del Ejército de Tierra, bajo el mando del coronel farmacéutico Montel.

Al hablar de recursos sanitarios, probablemente sólo nos acordemos de los medicamentos, pero el concepto es mucho más amplio, porque abarca todo lo necesario para que el personal de Sanidad Militar desarrolle su trabajo. Así, se están adquiriendo nuevos puestos de socorro, de clasificación, mochilas de soporte vital avanzado y un Hospital de Campaña (HOC) que completará la cadena asistencial del Ejército de

El futuro Hospital de Campaña contará con cuatro quirófanos y 200 camas hospitalarias

Tierra en operaciones, puesto que tiene más capacidades que un EMAT. De hecho, el HOC será su hospital de referencia en zona de operaciones.

Según explica el coronel Montel, el nuevo hospital —cuya adquisición comienza este año— tendrá capacidad para 200 camas hospitalarias y estará dotado con cuatro quirófanos, varias unidades de vigilancia intensiva y diversos puestos de clasificación. Además, contará con cocina, lavandería y vehículos propios. «Será una unidad prácticamente independiente que probablemente esté operativa dentro de tres años», señala.

La Unidad de Apoyo Logístico Sanitario Enmarcada en este proceso de modernización se encuentra también la Unidad de Apoyo Logístico Sanitario (UALSAN),

bajo mando del teniente coronel farmacéutico Encinas. La UALSAN, creada en julio de 2002, está localizada en Madrid y su misión consiste, según explica el jefe de la Plana Mayor, comandante Ortiz, en prestar apoyos en abastecimiento y mantenimiento de recursos sanitarios a las unidades del Ejército de Tierra, así como a las formaciones sanitarias que despliegan junto con unidades de la Fuerza en zona de operaciones.

Precisamente en operaciones es donde más esfuerzo realiza la UALSAN, puesto que las unidades desplegadas necesitan un abastecimiento continuo de material y equipos. El comandante Bilbao, jefe de la Unidad de Abastecimiento, indica que el periodo de tiempo que transcurre entre la petición de material desde zona de operaciones hasta que éste es recepcionado, no es superior a los tres días, dependiendo de cuándo se efectúen los vuelos de sostenimiento.

Y para que el apoyo que se presta sea más inmediato, el comandante Ortiz afirma que, en ocasiones, miembros de la unidad se desplazan a las zonas de despliegue fuera del territorio nacional, «para llevar a cabo visitas de inspección y para el mantenimiento, *in situ*, del material».

La Unidad de Apoyo Logístico Sanitario, que se integrará en la futura Brigada de Sanidad, está dotada con modernos equipos. Tal es el caso del robot de almacenamiento de productos farmacéuticos. Además, la unidad está distribuyendo Equipos de Cirugía Avanzados (ECA), de odontología y de telemedicina a las formaciones de campaña. «Estos últimos ya están operativos», informa el brigada Laza. «Se instalaron hace cuatro meses y están funcionando perfectamente», añade. La unidad también recibirá, en breve, una innovadora estación de descontaminación.



La Unidad de Apoyo Logístico Sanitario se encarga de abastecer a las unidades

Treinta y cinco años de ayuda exterior

Una unidad de Ingenieros española se desplazó hasta Túnez en 1969 para restablecer las comunicaciones terrestres, destruidas por fuertes inundaciones

M. Ángeles Moya / Madrid

La operación fue denominada "Misión Militar Española de Ayuda a Túnez" y su desarrollo corrió a cargo de una unidad integrada por personal de los Regimientos de Zapadores Ferroviarios, de Pontoneros y Especialidades de Ingenieros, y Mixto de Ingenieros nº 3.

Fue hace 35 años, y, todavía hoy, uno puede hojear la memoria-resumen de la unidad —actualmente en los archivos del Regimiento de Ferrocarriles nº 13, con sede en Zaragoza— y leer, con detenimiento, el día a día de una operación fraguada de manera inmediata para ayudar al pueblo tunecino —víctima de fuertes inundaciones— con material de puentes y máquinas para carreteras y ferrocarriles, con el fin de restablecer las comunicaciones terrestres.

Era la primera vez que el Ejército de Tierra salía fuera de España para prestar su ayuda a una nación necesitada. La unidad, bajo el mando del comandante Gómez, se constituyó con una compañía del puente Bailey mandada por el capitán Pérez; otra del puente HG 30, bajo el mando del capitán Daldá; y una unidad tipo sección de Pontoneros mandada por el capitán Trallero. También había personal en-



Maqueta de uno de los puentes Bailey que se instalaron en Túnez

cargado de los servicios, la asistencia sanitaria y la pagaduría.

En la conferencia que el comandante Gómez impartió en la Escuela de Aplicación de Ingenieros tras finalizar la misión, describía de la siguiente manera la situación que atravesaba Túnez cuando llegaron los ingenieros españoles: *El 26 de septiembre de 1969 comenzaron unas torrenciales lluvias (...) que provocaron la inundación de 10 pro-*

vincias de las 13 en que se halla dividido el territorio (...) El país estaba totalmente paralizado. En estas circunstancias, el Gobierno tunecino solicitó el auxilio de otros países, entre ellos España, que fue la primera en acudir.

El diario de la misión

La expedición de ayuda a Túnez se organizó el día 18 de octubre de 1969, aunque no fue hasta el día 29

cuando llegaron los primeros ingenieros españoles al país africano. Su misión consistía en restablecer las comunicaciones, por ferrocarril y carretera, entre las ciudades de Túnez y Sousse. Esta vía de comunicación, con una gran densidad de tráfico, era la más importante de Túnez, ya que también enlazaba Egipto con Argelia.

La unidad al mando del capitán Pérez construyó dos puentes Bailey sobre el río Sed, que se había desbordado. Los trabajos finalizaron el día 5 de diciembre y, a partir de esa fecha, la circulación quedó abierta para toda clase de vehículos. La sección de Pontoneros estableció servicios de navegación y paso del río para el transporte de viajeros de una orilla a otra. Por último, la unidad del puente HG 30 se encargó de restablecer el paso en la estación de ferrocarril de Sidi Bou Alf, donde había un puente semidestruido y una brecha en la vía de unos 250 metros.

Una vez concluida la misión en tierras tunecinas, a primeros de enero de 1970, el comandante Gómez aseguraba: «Nuestro mayor orgullo y nuestra mayor satisfacción ha sido, no sólo cumplir con nuestra misión específicamente técnica, sino que en toda Túnez el uniforme del soldado español valga tanto como un pasaporte».

Colaboración por las víctimas del terremoto en Irán

El Ejército de Tierra también puso su granito de arena para que se pudiera ayudar a las personas afectadas por el terremoto sufrido, los últimos días de diciembre, en Irán.

Concretamente, el apoyo se materializó en el transporte de un hospital de campaña civil desde la Escuela Nacional de Protección Civil, en Rivas-Vaciamadrid (Madrid) hasta la zona afectada. De este modo, dos cabos pertenecientes a la Agrupación de Apoyo Logístico nº 11, ubicada en Colmenar Viejo (Madrid), conduciendo un Nissan Patrol, trasladaron, el día 28 de diciembre, el centro sanitario —de dos toneladas de peso— hasta la Base Aérea de Torrejón. Desde allí viajaron, en un avión C-130 Hércules, hasta Irán y, tras conducir otros 180 kilómetros, llegaron a la zona afectada, donde habría de instalarse el hospital. El regreso se llevó a cabo el día 29 en el mismo avión. La coordinación de todas las acciones corrió a cargo del Centro de Operaciones Terrestres.

Una nueva Agrupación continúa con las labores de seguridad y ayuda en Afganistán

Rosabel G. Cañas / Madrid

Ya han comenzado a trabajar los 118 militares que los días 14 y 20 de enero viajaron a Afganistán desde Zaragoza. La ceremonia de Transferencia de Autoridad se celebró en la base "Camp Warehouse", en Kabul, también el día 20. El teniente coronel Viñas recibió el relevo del teniente coronel Albiñana, con la firme decisión de continuar con la labor de la Agrupación precedente: contribuir al restablecimiento y seguridad de las instituciones y ayudar a la reconstrucción del país.

La VII Fuerza Española para Afganistán (ASPFOR), desplegada en Kabul, está compuesta por personal del Ejército de Tierra, principalmente del Regimiento de Ferrocarriles nº 13, y del Ejército del Aire, del Escuadrón de Apoyo al Despliegue Aéreo, ambos en Zaragoza. Además, hay miembros del Regimiento de Transmisiones Tácticas nº 21, de Valencia, y dos militares chilenos que viajan como observadores.

Un mes antes de su regreso a España, la ASPFOR VI recibió, el 16 de diciembre, la visita del ministro de Defensa, Federico Trillo,



El teniente coronel Viñas recibió de manos de su predecesor el guión

llo, que se enmarcaba en un viaje en el que visitó las distintas agrupaciones españolas que participan en misiones en el extranjero.

Ampliación de competencias

El día 6 de enero se celebró la ceremonia de integración oficial del Equipo de Reconstrucción Provincial (PRT) alemán de Kunduz en la cadena de mando de la Fuerza Internacional de Ayuda a la Seguridad (ISAF). La misión de este PRT —formado por 170

personas— será «lograr estabilidad, apoyando al Gobierno afgano, para extender su autoridad», explicó el jefe de la ISAF, teniente general alemán Gliemeroth. De hecho, se pretende ampliar su autoridad a todo el país. Éste es un proyecto modelo para la expansión de la Fuerza Internacional —formada por 33 países— y es el primero que se establece permanentemente fuera del área de operaciones del entorno de Kabul.



Federico Trillo estuvo acompañado por el Jefe del Estado Mayor de la Defensa

El ministro de Defensa con las tropas españolas en Bosnia-Herzegovina

María Díaz-Ripoll / Madrid

El ministro de Defensa, Federico Trillo, acompañado por el Jefe del Estado Mayor de la Defensa, almirante general Moreno Barberá, y por el embajador de España en Bosnia-Herzegovina, Rafael Valle, entre otras autoridades, ha visitado a las tropas españolas destacadas en el país balcánico.

La visita comenzó con una recepción en el Ayuntamiento de Mostar, donde se comentó la voluntad del Gobierno español para colaborar en la reconstrucción de la Plaza de España. Acto seguido, se rindió un homenaje a los españoles fallecidos en la zona en acto de servicio.

Posteriormente, y ya en la base "Europa" de Mostar, un piquete de la brigada Multinacional Sureste —que por primera vez está mandada por un general español, general Bello— rindió honores al ministro. A continuación, Federico Trillo, acompañado por el jefe de la SPAGT XXI, coronel Del Castillo, recorrió las instalaciones del campamento español.

Por otro lado, el contingente español ha rendido un emotivo homenaje al sargento Arranz, que falleció en Bosnia-Herzegovina el 2 de enero de 1998 cuando su vehículo cayó por un terraplén, al intentar esquivar a otro que circulaba por el mismo carril.

El jefe de la Brigada Multinacional "Plus Ultra", general Coll, habla sobre su primer mes de misión

«Hay muy buen ambiente»



El general asegura que se están volcando con los niños

M.Ángeles Moya / Madrid

Ya ha transcurrido un mes desde que tomara el mando de la Brigada Multinacional "Plus Ultra" destacada en Iraq y el general Coll asegura que gracias al «buen relevo de trabajo» realizado por el anterior contingente «ya hemos entrado en eficacia y estamos a pleno rendimiento».

¿Cuál es el nivel de seguridad que tienen en estos momentos?

Mi primera preocupación consiste en mantener un buen nivel de seguridad, pero todos estamos mentalizados de que no se puede bajar la guardia ni un momento.

¿En qué actividades se está centrado ahora la Brigada?

Además de la escolta de convoyes y las acciones de apoyo al Gobierno y de carácter cívico-militar, nos hemos volcado en hacer que no falte combustible en Nayaf y Diwaniyah —los camiones cisterna ya pueden llegar a los depósitos y las colas en las gasolineras se han redu-

cido considerablemente—, mediante la implicación de la Policía iraquí para controlar el mercado negro.

¿Qué trato tienen con la Policía?

Tenemos una relación muy directa. Es importante que la Policía se implique en las tareas de seguridad para que la población civil se dé cuenta de que los policías ya tienen facultades, capacidades y competencias. Nosotros estamos a su lado para apoyarles.

¿Y cuál es la relación que mantiene con las autoridades locales?

He tenido entrevistas con los gobernadores, los jefes de tribus, partidos políticos... y les he transmitido el mensaje de que estamos aquí para ayudarles. Además ahora hay tienen una oportunidad histórica, única, de transferencia de autoridad. Yo les he dicho que en España, hace 25 años, hicimos una Constitución y gracias al consenso, a que todos hicieron un esfuerzo, sacrificando incluso los propios intereses, fueron capaces de superar antiguas divergencias.

¿Qué importancia le concede a las actividades de carácter cívico-militar?

Son un aspecto clave de la misión y las tareas que están desarrollando los miembros de la unidad cívico-militar son excelentes. Tienen un gran conocimiento de los problemas de las distintas áreas y están

transmitiendo a las distintas autoridades nuestro deseo de ayudar.

Con los más pequeños se están volcando sobremanera...

Sí, porque hay que intentar transmitirles un aspecto de normalidad en sus vidas. Estamos hablando del futuro de una nueva generación que tiene que vivir en un Iraq próspero y libre.

¿Cuál es la calidad de vida que tienen ahora mismo nuestras tropas?

La calidad de vida es necesaria para que, durante el tiempo que estamos aquí, trabajemos en unas buenas condiciones de trabajo. Es fundamental que podamos reposar bien en los momentos de descanso, tener una buena alimentación... y una serie de aspectos de entretenimiento —como el recién inaugurado locutorio de Internet, salas de televisión o cantina— donde poder relajarse. El objetivo es que cuando se trabaje, se haga al mejor nivel de rendimiento, y cuando se tenga descanso, se pueda descansar al mismo nivel. Ahora tenemos en proyecto transformar en piscina un antiguo depósito de agua. Mi lema es trabajar con una sonrisa y motivarnos unos a otros pensando que tenemos que mantener la moral alta hasta que hagamos el relevo con la siguiente unidad.

Por último, ¿cómo es el grado de integración que existe con los militares centroamericanos?

Ellos están perfectamente integrados y lo único que puedo decir es que estamos unidos, hombro con hombro. Su trabajo es excelente. Realmente hay una relación de auténtico compañerismo y ellos se presentan voluntarios para cualquier tarea. Hay muy buen ambiente.



Gracias al fútbol los jóvenes iraquíes se han acercado más a los militares

Grandes atenciones para los más pequeños

M.A.M. / Madrid

Es cierto que los más pequeños son siempre las principales víctimas de los conflictos. Por ello, los miembros de la Brigada Multinacional "Plus Ultra" han querido hacer ver a los niños iraquíes que tolerancia y libertad son dos conceptos que van unidos. Y ha sido a través del fútbol.

A principios de enero, el general Coll, jefe de la Brigada, inauguró la Liga de Fútbol por la Libertad, iniciativa deportiva liderada por la Autoridad Provisional de la Coalición (CPA) para fomentar, a través del deporte, el respeto a las libertades individuales.

En el desfile inaugural, al que asistieron representantes de la CPA, de la Policía de Diwaniyah y diversas autoridades locales, niños y jóvenes lucieron camisetas del Real Madrid y del Fútbol Club Barcelona, además de otros equipos europeos, y prestaron ju-

ramento de "juego limpio" durante el torneo.

Otra iniciativa, centrada también en los niños, ha sido la visita que han realizado miembros de la Brigada "Plus Ultra" —junto con representantes del Ministerio español de Asuntos Sociales— a la guardería Al Eyalai en el barrio de Araba, en Diwaniyah, para tratar con la directora del centro el inicio de un proyecto de restauración y apertura.

En un colegio de sordomudos

Y en la línea de las actuaciones llevadas a cabo por la unidad cívico-militar de la Brigada, al mando del teniente coronel Carrillo, a finales de diciembre efectivos de dicha unidad visitaron un colegio de sordomudos en Diwaniyah, donde entregaron diverso material de ayuda humanitaria: juguetes, gorras, balones de fútbol, balonmano y baloncesto, así como las equipaciones deportivas donadas por el Sevilla Club de Fútbol.



Viaje sorpresa del presidente

El presidente del Gobierno, José María Aznar, se desplazó el día 20 de diciembre hasta Iraq para visitar a las tropas españolas allí desplegadas. Un viaje que se realizó por sorpresa y en el que el jefe del Ejecutivo estuvo acompañado por el ministro de Defensa, Federico Trillo, y por el Jefe del Estado Mayor del Ejército, general de ejército Alejandro Aznar trasladó su apoyo, y el de toda la sociedad española, a los soldados que componen la Brigada "Plus Ultra" y a quienes se encontraban relevándolos. El presidente les expresó su satisfacción por llevar a cabo «una lucha por una causa justa, la libertad».

Mejoran las comunicaciones en la base "España"

Miembros del Regimiento de Transmisiones nº 22 regresan de Iraq

M.A.M. / Madrid

Ante la necesidad de instalar una red de telefonía fija y ampliar la red de datos administrativa, entre otros proyectos, se desplazaron a finales de 2003 hasta Iraq miembros del Regimiento de Transmisiones Estratégicas (RETES) nº 22, con sede en Madrid.

La Unidad de Transmisiones (UTRANS) del Regimiento, compuesta por 28 hombres y mujeres —ocho cuadros de mando y 20 efectivos de tropa—, regresó del país árabe el pasado mes de diciembre «tras hacer una mejora de todas las redes y sistemas de telecomunicaciones», según explica su jefe, el capitán Faustino.

Durante los dos meses que permanecieron en Iraq, los miembros del RETES nº 22 desarrollaron diferentes trabajos, todos ellos encaminados a mejorar las condiciones de trabajo y la calidad de vida de los integrantes de

la Brigada Multinacional "Plus Ultra", liderada por España.

El soldado Calleja, uno de los componentes de la UTRANS, asegura que desarrollaron su labor de manera ininterrumpida todos los días de la semana, «con el objetivo de que nuestros compañeros allí destacados tuvieran cuanto antes todas las comodidades posibles para el desempeño de su misión».

La Unidad de Transmisiones ha estado dos meses destacada en la zona

Los proyectos que realizaron fueron cuatro, tal y como explica el capitán Faustino: «El establecimiento de una red interior de telefonía con una central telefónica para dar servicio a todos los usuarios de la base "España" —Cuartel

General de la Brigada—; la instalación de una red de datos administrativa; el desarrollo de un sistema de megafonía interior y exterior para dar avisos y alarmas, con el fin de contribuir a la seguridad de la base; y, por último, la instalación de un circuito cerrado de televisión».

El jefe de la unidad comenta que, tras concluir la misión, «te queda la satisfacción de saber que el trabajo que has realizado será aprovechado por otros».

A su regreso del país árabe, la UTRANS fue recibida por el jefe del Mando de Transmisiones, general Castillero, quien manifestó estar «orgulloso» por el trabajo desarrollado. «Habéis dejado el guión de la unidad muy alto», dijo.

Por su parte el jefe del RETES, coronel Gil, también felicitó a sus hombres y premió su dedicación y esfuerzo en Iraq con un merecido permiso.

Apoyo en los Balcanes

El Jefe del Estado Mayor del Ejército visita a los militares españoles desplegados en Macedonia y Kosovo

Gema Nieves / Kosovo

Doscientos kilómetros separan Skopje, ciudad de la Antigua República Yugoslava de Macedonia (FYROM), de Istok (Kosovo), y el Jefe del Estado Mayor del Ejército (JEME), general de ejército Alejandro, acompañado por el jefe de la División de Infantería Mecanizada, general Alamán, ha conseguido unir a los militares allí desplegados. Ha sido durante su visita a los Balcanes entre el 14 y 15 de enero. A todos les ha quedado una grata sensación de cercanía y apoyo, sobre todo gracias al mensaje del JEME: «Hemos venido con la misión de estar con vosotros, pero también de trabajar por vosotros. Es el trabajo conjunto el que nos une y nos da fuerza».

Skopje fue la primera parada del general de ejército. Allí se celebró el relevo de mando entre el general español Álvarez del Manzano —jefe del Cuartel General de la OTAN en FYROM desde marzo de 2003— y el general inglés Blease. Durante la ceremonia, el comandante jefe de la Fuerzas Aliadas del Sur de Europa, almirante Johnson, destacó las cualidades profesionales y humanas del general español, «su ejemplo inspira a otros al deber desinteresado en la defensa de la libertad». Por su parte, el general Álvarez del Manzano reconoció que el trabajo en equipo es lo que ha facilitado alcanzar los objetivos.

Por la tarde, los militares de la base «España» de Istok —sede de la Agrupación Táctica Española «Extremadura» X— estaban pre-

parados para recibir con todos los honores al JEME. Posteriormente a su llegada, se reunió con el jefe de la «Extremadura», coronel Martín Aragonés, el jefe del Elemento de Apoyo Logístico Nacional en Kosovo (KNSE) XI, teniente coronel Agudo, y representantes de los militares españoles destacados en el Cuartel General de las Fuerzas Internacionales para Kosovo (KFOR) y de la Brigada Multinacional Sudoste. El encuentro sirvió para exponer la situación general de Kosovo —en calma pero no estable—, el retorno de los desplazados serbios, la progresiva reducción de la fuerza en la zona y la estrategia a seguir para esta transición.

■ «Hemos venido con la misión de estar con vosotros pero también de trabajar por vosotros»

Asimismo, y para conocer de cerca todos estos aspectos, la comitiva se trasladó a los principales puntos de actuación de la Agrupación. Para ello, visitaron el Monasterio de Goriok, donde residen ocho monjas ortodoxas serbias a las que el Ejército español ha ofrecido protección y seguridad desde que comenzó el conflicto en 1999. En la actualidad, un pelotón de la 1ª Compañía, al mando del capitán Cienfuegos, se encarga de la seguridad permanente en el convento. «Es



El JEME compartió el almuerzo con los miembros de la «Extremadura»

muy importante porque se trata del único enclave serbio de nuestra zona de responsabilidad», explica el capitán. Por su parte, la madre superiora, Antusa, reconoce que gracias a los españoles no tienen tanto miedo, y que es una gran satisfacción poder recibirlos el mismo día de su Año Nuevo ortodoxo.

Al día siguiente, la jornada se inició con un recorrido por las excelentes instalaciones de la base —oficinas, lavandería y gimnasio, entre otras—, así como las nuevas infraestructuras que fueron necesarias para finalizar el traslado del KNSE XI desde Petrovec (FYROM). «Esta base es un ejemplo claro de las cosas bien hechas», resaltó el general de ejército. Además, destacó la importancia de un buen plan de calidad de vida para conseguir unos buenos resultados en la misión.

Posteriormente, y desde el terreno, comprobaron el estado de los dos reasentamientos serbios en los que se centra gran parte del esfuerzo de la Agrupación: Osojane y Suvik Lukavak. El realojo del primero se inició en el año 2001, mientras que el

último, resultado del trabajo de la «Extremadura», en septiembre de 2003. El capitán Panigua, jefe de la 3ª Compañía de la Agrupación —desplegada en el destacamento español «Valle de Osojane»—, se encargó de valorar la situación real, que conocen gracias a un contacto constante y muy cercano con la población. «El objetivo principal es ofrecerles vigilancia y protección, pero sin que olviden que tienen que salir y hacer su vida normal. Deben aprender a confiar en la policía local, sobre todo ahora que el índice de incidentes es mucho menor», declaró.

Para terminar, el Jefe del Estado Mayor compartió con los miembros del contingente español un almuerzo, en el que destacó el buen ambiente. «Hoy puedo decir que las cosas salen perfectas y eso es gracias a vuestra profesionalidad. Con este brindis podemos resumir el orgullo de ser españoles, de saber servir y de tener la capacidad de ser solidarios y de ayudar a transmitir lo que somos», concluyó el general Alejandro.



Relevo de mando entre el general español y el inglés

G. N. / Madrid

La ceremonia del pasado 15 de diciembre ha marcado el final de la primera misión militar de la Unión Europea (UE). El acto de clausura se celebró en Skopje, capital de la Antigua República Yugoslava de Macedonia (FYROM). A él asistieron representantes de los 26 países europeos que han contribuido a la consecución de la misión, denominada operación «Concordia», así como el alto representante de la Unión Europea de Seguridad y Política Exterior, Javier Solana, que destacó la positiva evolución de la situación de la zona en los últimos meses.

El 1 de abril de 2003 la Unión Europea se hizo cargo de continuar con la implantación del Acuerdo-Marco de Ohrid (firmado en 2001), que hasta entonces era responsabilidad de OTAN. Con él se ponía fin a los numerosos incidentes armados que tuvieron lugar en la zona norte y noroeste de Macedonia. Para esta primera fase Francia se hizo cargo de «Concordia», pasando el testigo a la Eurofuerza Operativa Rápida (EUROFOR) a finales de septiembre.

Según el Acuerdo-Marco, se fijó un objetivo: lograr un país estable y seguro, en el que no se necesiten fuerzas militares ajenas. En cuanto a los objetivos militares de la operación se establecieron varios aspectos. Primero, fomentar la presencia militar de las fuerzas de la UE, en especial en áreas ines-

Finaliza la primera misión de EUROFOR en la Antigua República Yugoslava de Macedonia

Los militares españoles desplegados en la zona destacan por su plena integración



A la clausura asistieron representantes de los 26 países que participaron en operación «Concordia»

tables, para potenciar un sentimiento de confianza en la población. Además, debían recoger información real de la situación, así como apoyar las actividades de distintas organizaciones y asociaciones internacionales.

Por último, era importante establecer enlaces con las autoridades, líderes, población local y organizaciones del país.

Por su parte, el Ejército español colaboró desde el principio con dos Equipos Li-

geros de Enlace desplegados en Mala Recica (FYROM). Estos Equipos realizaron patrullas y se encargaron del reconocimiento y vigilancia de la zona, así como de coordinar tareas cívico-militares. Su esfuerzo hizo que encajaran perfectamente con la población local. Después de cuatro meses de trabajo, otros dos Equipos españoles les tomaron el relevo, en esta ocasión bajo mando de EUROFOR. Asimismo, a partir del 1 de octubre, 11 militares españoles del Estado Mayor de EUROFOR y tres destinados en España comenzaron a participar en la misión. Juntos se enfrentaban a una etapa muy importante: la recogida de todo el armamento y explosivos en manos de la población y la elaboración del censo que determinaría el porcentaje de habitantes de origen albanés y macedonio.

Esta labor de colaboración ha llevado a una situación estable, que ha dado paso a la operación «Próxima», de carácter policial y liderada por la UE. De esta forma se han dado los primeros pasos para alcanzar el objetivo más inmediato del gobierno macedonio y de su población: su futuro ingreso en la Unión Europea.

El SCRAB: nuevo Sistema de Control Remoto Avión-Blanco

La Unidad de Blancos del Mando de Artillería Antiaérea apuesta por los Blancos Aéreos y completa las funciones del ALBA con un nuevo avión inteligente

Gema Nieves / Madrid

La cuestión es dar en el blanco y que ese blanco informe cada vez más sobre la precisión en el tiro de las unidades de Artillería Antiaérea. Globos, aviones teledirigidos de fabricación propia o los recién desaparecidos dardos remolcados han sido fieles testigos de la eficacia del tiro antiaéreo en tiempo de paz. Para todos ellos ha llegado el relevo y hoy las piczas intentan dar alcance al último modelo de avión inteligente adquirido por el Ejército: el Sistema de Control Remoto Avión-

Blanco (SCRAB). Con ello se ha dado un paso más en la apuesta del Ejército por el blanco aéreo radio-dirigido—que comenzó con el ALBA (Avión Ligero Blanco Aéreo)—y en el afán por mejorar las prestaciones de las unidades antiaéreas. Así, se ha dotado de estos materiales a la Unidad de Blancos del Cuartel General del Mando de Artillería Antiaérea.

El SCRAB, un pequeño avión de poco más de un metro y medio de longitud, y un peso que no alcanza los dos kilos, es el nuevo hito para este sector y un paso más, de relevante importancia, para la Ar-

tillería Antiaérea. ¿Y dónde radica tanta innovación? Pues en que este blanco aéreo es el primer avión no tripulado con control autónomo de vuelo y propulsado a reacción, completamente desarrollado y producido en serie en España.

De este modo, una diferencia con el ALBA, es su sistema turbo-propulsado. Esta llamativa característica se ve facilitada por un motor a reacción/turbina capaz de imprimir al blanco velocidades de hasta 100 metros/segundo y capaz de producir 14 kilos de empuje.

Sistema de blanco inteligente

Con todo ello, estamos ante un nuevo blanco que es la respuesta perfecta para conseguir el objetivo de entrenamiento y adiestramiento la mejor evaluación de los misiles y las armas de la Artillería Antiaérea. Y esto es gracias al radio de acción que le confiere su subsistema de control, así como la flexibilidad de su Autopiloto de Control Total. Así, el avión se lanza, se manda al primer punto y se maneja con un ordenador. De esta forma se puede volar a mayor distancia.

Es el primer avión no tripulado desarrollado y producido en serie en España



La turbina le imprime una velocidad de hasta 100 metros/segundo

Para entrar más en materia y conocer en profundidad este eficaz sistema, nada mejor que hacerlo a través de sus múltiples de propiedades. Destacar, sobre todo, su completa autonomía, que es compacto y ligero, lleva incorporado un sistema de navegación GPS, tiene modos de pilotaje manual, semi-autónomo y autónomo, parámetros de vuelo programables por el usuario, una gran capacidad de almacenamiento de datos en tierra y durante el vuelo... y la posibilidad de recuperarlo gracias al paracaídas que lleva incorporado (al finalizar la simulación).

Además, podemos distinguir tres partes: la célula o fuselaje, la mecánica y la electrónica. La mecánica se subdivide en un sistema de propulsión, cuyas células de

combustible tienen capacidad para cargar ocho litros, lo que le permite una autonomía, en vuelo, de hasta 25 minutos; los mandos de vuelo; y el sistema de recuperación. Las funciones de la electrónica afectan al control—manual o automático—y a la activación de la carga útil.

Asimismo, el lanzador del SCRAB ha mejorado respecto al del ALBA en la estructura, el soporte y el sistema guía de lanzamiento, dirigido a lograr la máxima potencia.

Desde tierra, su funcionamiento se centra en la estación de control, desde donde se va a monitorizar y controlar el vuelo en tiempo real. De esta forma, el controlador va a visionar el mapa de vuelo—la zona, el paso de vuelo y la trayectoria—y va a saber en cada momento el estado del blanco—la velocidad, la altura, el estado de las baterías y los valores del objetivo, entre otros—.



Mide un metro y medio y pesa menos de dos kilos

G. N. / Madrid

Gracias a un engranaje de sistemas de Defensa Aérea se puede garantizar la seguridad de España. Esto se consigue, entre otros medios, a través de la continua mejora y modernización de las unidades antiaéreas del Ejército de Tierra. El sistema de misiles antiaéreos Hawk, fue un gran avance, pero desde el 2003 la familia artillera cuenta además con el NASAMS (National Advanced Surface to Air Missile System). Se trata de un sistema de defensa aérea de media altura con capacidad de detección, identificación, seguimiento y acción sobre varios objetivos simultáneamente.

El Regimiento de Artillería Antiaérea nº 73, donde se presentó el 9 de enero, y el Regimiento de Artillería Mixto nº 94 ya cuentan con baterías del sistema NASAMS, y los ejercicios realizados han demostrado la importancia y eficacia de éstas.



El lanzador del sistema cuenta con seis misiles

El capitán Benito, del Mando de Artillería Antiaérea, nos explica las diferentes partes de este nuevo sistema de Artillería: una com-

posición sencilla que conlleva grandes prestaciones. «Desde el FDC o Centro Director de Fuegos los operadores controlan todos los

componentes del sistema de defensa aérea», afirma. Dos oficiales tácticos y otro que se encarga de las comunicaciones manejan el FDC. Sus funciones se centran en integrarse en tiempo real en el sistema de defensa aérea, el planeamiento de operaciones y la generación de escenarios para el adiestramiento del personal, así como la dirección de la batalla aérea.

Otra de las partes, el radar, modelo MPO-64M1, proporciona una gran potencia. Potencia que se materializa en el seguimiento y exploración de múltiples objetivos de forma simultánea (hasta 60). Asimismo, su alcance llega hasta los 45 kilómetros. Con estos datos,

y basándose en un criterio de hostilidad, el FDC elige el lanzador.

Por sus características, ha tenido que adaptar su lanzador, al que se le ha acoplado una plataforma transportable para seis misiles—con una cadencia de

fuego de dos segundos por control local o remoto—.

El misil que se dispara es el AMRAAM (Advanced Medium Range Air

to Air Missile), completando el sistema. «En sus orígenes, proviene de un misil aire/aire» explica el capitán. Pese a sus 162 kilos de peso su alcance es de 25 kilómetros, a través de un sistema de autoguiado; es capaz de alcanzar una velocidad de 700 metros/segundo.

Seguridad en la Defensa Aérea con el sistema NASAMS

Desde el FDC se controlan todos los componentes y se toman las decisiones

Fernando Canales

Cocinero

Está al frente del restaurante Etxanobe, en Bilbao, y el Alkalde, en Madrid. Cada día entra en la cocina de los españoles a través de la cadena de televisión Localia, que ha reunido en el libro *Cocinando con Fernando* algunas de las recetas preparadas en el programa.

«Soy como un niño grande: me encanta aprender»

Nuria Fernández
Bilbao

Como buen vasco, su afición por la cocina comenzó desde pequeño. Reconoce que fue mal estudiante, «aunque en las asignaturas en las que había buenos profesores sacaba buenas notas porque el estímulo era positivo». Por este motivo, cuando llegó el momento de decidir su futuro, se decantó por la formación profesional y se matriculó en la primera Escuela de Cocina del País Vasco. «Era una actividad mucho más entretenida, más concreta, y yo veía que mi esfuerzo tenía una gratificación». De esta forma, con 21 años, Fernando Canales empezaba su andadura en el mundo de la gastronomía.

Han pasado 20 años y está al frente de dos restaurantes, tiene un programa en televisión... ¿cuál es la clave de su éxito?

Encarar el día a día con la misma ilusión con la que empecé. En la cocina, si te gusta lo que haces y te involucras, no miras los esfuerzos, sino lo que te aporta, que en mi caso es una gran satisfacción. Yo le pongo ilusión y trato de que «mi gente» se involucre en esa ilusión. Creo que es la forma ideal para enriquecerse y aprender. Yo tengo una teoría: pienso que los niños son los más listos del mundo porque no dejan de aprender, a diferencia de los adultos. Y yo soy como un niño grande: tengo mucha curiosidad y me encanta aprender. Cada proyecto que inicio lo hago con la misma ilusión con la que hice el primero.

¿Ser buen cocinero asegura el éxito a la hora de gestionar un restaurante?

No siempre. Es un paso difícil, porque se pueden conocer muy bien las técnicas de la cocina, pero desconocer las del restaurante. Cuando estás al frente de un negocio debes tener una visión más global: tienes que pensar en el cliente, en el empleado... Es un problema de gestión, más que de experiencia en la cocina. En mi caso, como he sido muy mal estudiante, trato siempre de explicar las cosas

con todo detalle y, en este sentido, creo que soy un buen comunicador. En cuanto a la gestión, es importante dar el mismo tratamiento y la misma importancia a todos los aspectos del negocio, por muy nimios que parezcan.

¿Hay diferencia entre gestionar un restaurante en Madrid y gestionarlo en Bilbao?

El cliente de Madrid valora mucho la calidad, la frescura del pescado por ejemplo, algo que quizá se da por hecho en Bilbao. Y lo mismo sucede con la ilusión a la hora de cocinar: en Bilbao viene dada porque se vive la cocina desde pequeño, en el entorno familiar, pero en Madrid creo que no hay esa tradición.

¿Cuál diría que es el mayor atractivo de su cocina?

El gusto. En el Etxanobe, una persona podría disfrutar exactamente igual con una venda en los ojos que mirando el plato. Es una cocina muy bien presentada, pero sobre todo es tremendamente gustativa. Yo soy una persona que disfruto muchísimo con la comida y parto de esa base a la hora de preparar los platos para el cliente, pretendo que disfrute lo mismo que yo.

En su programa en televisión, usted enseña a cocinar, pero ¿se puede enseñar a amar la cocina?

Yo creo que sí. De hecho, recibo e-mails y cartas de espectadores que me dicen que odiaban la cocina hasta que han visto el programa. Cuando cocino en televisión, me pongo en el lugar de la madre de familia que no tiene tiempo para cocinar, en el estudiante que no sabe nada... y hago recetas fáciles, explicando con detalle la forma de hacerlas. Lo mismo sucede en la Escuela de Hostelería, donde trato de enseñar, de explicar bien los procedimientos, porque no hay que olvidar que el alumno va a la escuela a aprender. El problema es que en las escuelas muchas veces se enseña con el único objetivo de que los alumnos aprueben los exámenes, no de que aprendan.

Tradicionalmente la cocina de casa la lleva la mujer, sin embargo, los mejores cocine-



Cada día, Fernando Canales prepara dos recetas en la cocina de la cadena de televisión Localia

ros son hombres, ¿cómo explica un cocinero de renombre esta paradoja?

En mi opinión, es una consecuencia del papel que desempeña cada uno en la sociedad. Tradicionalmente, las mujeres han estado al cargo de su familia, de su casa, y la cocina ha sido un aspecto más. Pero el hombre que se dedica a la cocina lo hace profesionalmente, es decir, para él la cocina es su trabajo, la actividad a la que dedica todos sus esfuerzos. Creo que si el hombre empezara a parir hijos, la mujer llegaría a ser la líder profesional en todas las facetas. Para mí, ése es el quid de la cuestión.

En muchos casos, el hecho de que la mujer trabaje fuera conlleva una menor dedicación a la cocina, ¿cree que la comida rápida es equivalente a mala alimentación?

No, en absoluto, si los productos son de buena calidad, no tiene por qué ser equivalente. Yo no estoy en contra de la comida rápida, ni de que se utilicen cada vez más los alimentos congelados o precocinados. De hecho, en el programa de televisión, dedico un espacio a la cocina fácil en el que utilizo estos productos y los cocino de una manera sencilla y rápida, para que la gente que disponga de menos tiempo pueda hacerlo bien. Creo que es fundamental adaptarse a los nuevos tiempos.

Su cocina ha traspasado la frontera... ¿cómo fue la experiencia de dar una comida para mil comensales en Hong Kong?

Fuimos allí a preparar un menú con siete aperitivos y cinco platos y la experiencia fue

muy positiva, porque trabajar con personal chino es una maravilla. Estuvimos en el Palacio de Congresos de Hong Kong, el más grande del mundo, y tenía a mi servicio a 120 cocineros. Uno de los platos era la lasaña de anchoas, que es muy difícil de hacer, porque hay que poner los lomos de anchoas perfectamente cortados y alineados para que quede bien. Pues bien, si tu explicas cómo hacer esto a un estudiante de hostelería español, que ha visto anchoas desde pequeño, tarda en hacerlo bien. En cambio, un chino, que probablemente no ha visto una anchoa en su vida, lo hace perfectamente en 10 segundos. Creo que la explicación está en su lenguaje.

El abecedario chino tiene 50.000 códigos y cada código tiene 17 «palitos», y si te confundes en uno el significado de lo que quieres decir puede cambiar muchísimo. Por eso los chinos son fantásticos organizadores, aunque, por el

contrario, son poco creativos.

¿Tiene alguna vinculación con el Ejército?
Tengo familia militar y, además, el padre de mi abuela fue capitán general de la 7ª Región Militar.

¿Qué opina de la profesionalización?

Creo que ha sido un acierto, porque considero que en el Ejército debe estar quien quiera ser militar profesional. Por otra parte, pienso que el servicio militar ha supuesto en España un gran enriquecimiento cultural: todos tienen su gran amigo de Córdoba o Barcelona que no hubieran conocido de no haber hecho la «mili»

LAS SUGERENCIAS DEL CHEF...

SU TRUCO MAESTRO: Quizá la besamel. Yo barro mucho para casa y procuro utilizar siempre productos españoles. En el caso de la besamel la hago con aceite de oliva, que es como mejor queda.

UN MENÚ IDEAL PARA UN DÍA DE MANIOBRAS: Creo que debe tener una comida fuerte por la mañana y ligera por la noche. Para desayunar pondría panceta ahumada, huevos y migas. Al mediodía, un buen cocido con mucha guarnición. Para la cena, un caldito.

UN MENÚ NAVIDEÑO EN OPERACIONES: Un pichón en salsa, que se puede cocinar y llevar fácilmente, y una verdura, como coliflor con almendras o cardos con almejas. Y de postre los turrónes, por supuesto, porque supongo que cuando se está fuera lo que más se echa de menos son los matices caseros, las referencias de Navidad.

UN PLATO SENCILLO PARA UN INEXPERTO: Unas patatas rellenas de salmón ahumado: se asan las patatas, se rellenan con el salmón cortado en tiras finas y se cubren con una salsa de yemas de huevo y mantequilla. Es un plato exquisito y muy fácil de hacer.

*"Cada vez que un hombre ríe, añade un par de días a su vida" (Curzio Malaparte)***SACAR LA ARTILLERÍA**

La Artillería es considerada, desde su invención, como la más poderosa de las Armas del Ejército. En sentido figurado, indica la disposición a la confrontación dialéctica, judicial, laboral...utilizando los recursos, pruebas y/o argumentos más demoledores.

REFRANERO MILITAR**ESTAR EN LA BRECHA**

Cuando se abría una brecha en las plazas sitiadas, se convertía en la posición más peligrosa, para los defensores porque la seguían atacando, para los atacantes porque en sus proximidades sufrían fuego incesante. Hoy denomina estar en el foco de mayor peligro.

PALENCIA:

Ciudad antigua y misteriosa

LA ENORME RIQUEZA PATRIMONIAL Y LAS NUMEROSAS ZONAS VERDES HACEN DE PALENCIA UNA CIUDAD ESPECTACULAR Y ADMIRABLE

Nuria Fernández / Madrid

Castilla y León no es una de las comunidades españolas típicamente turísticas, sin embargo, sus provincias encierran auténticas maravillas históricas, culturales y naturales que sin duda sorprenderán al viajero. Una de esas maravillas es la ciudad de Palencia, un lugar acogedor y tranquilo asentado a orillas del río Carrión y arropado por la denominada Tierra de Campos.

Los numerosos restos arqueológicos encontrados en la región demuestran que la ciudad estuvo habitada desde la antigüedad, y ya en el siglo I antes de Cristo se convirtió en un importante enclave logístico para el ejército romano. La época de máximo esplendor llegó en el siglo XII, con la creación de los fueros, la institución del primer consejo libre y la fundación de la primera universidad de España.

Así, a lo largo de su historia, Palencia ha ido atesorando un enorme patrimonio cultural que hace las delicias del visitante.

Ciudad monumental

Al acercarse a la ciudad, lo primero que se ve es la imponente figura del Cristo del Otero, erigida en 1931 por uno de los más insignes escultores palentinos, Victorio Macho. Dicha imagen, con una altura de 30 metros, es la segunda más alta del mundo, después de la de Río de Janeiro, y desde el cerro en que está situada domina toda la ciudad, a la que está dirigida en actitud de bendecirla.

Una vez en el casco urbano, el visitante puede comenzar su paseo en la calle Mayor, que en el siglo XVI albergaba la mayor parte de los talleres y negocios artesanales, y que aún hoy sigue siendo el centro de la actividad comercial. Muy cerca se encuentra la Plaza Mayor, construida en el siglo XVII como lugar de festejos y mercados.

Alrededor de esta plaza están los principales monumentos civiles de la ciudad. Uno de los más atractivos es la Casa del Cordón, único edificio civil que se conserva del siglo XVI. Actualmente alberga el Museo Arqueológico Provincial de Palencia, que hace un recorrido de la época prehistórica a la medieval.

Más tardíos son el Convento de las Agustinas Canónigas (siglo XVII), que acoge las dependencias administrativas del Ayuntamiento; el Palacio Barroco (s. XVIII), uno de los pocos ejemplos de arquitectura nobiliar; el Teatro Principal (s. XIX) y el Palacio de la Diputación Provincial, construido en 1914.

La siguiente ruta a tomar puede ser la que pasa por los principales monumentos religiosos. El inicio se-



La Catedral de Palencia alberga espléndidos fondos de distintos estilos

ría en la Catedral, conocida como la Bella Desconocida porque la austeridad de su fachada y sus muros exteriores no anuncian el esplendor de los tesoros de distintas artes y estilos que guarda celosamente en su interior. El templo actual se levantó sobre otro anterior, y los restos más antiguos, de estilo visigótico (siglo VIII), se encuentran en la Cripta de San Antolín.

La siguiente parada es en la Iglesia de la Compañía, construida a finales del siglo XVI. Allí se guar-

da la imagen de la Virgen de la Calle, patrona de la ciudad llamada popularmente la Morenilla.

Imagen característica de la ciudad es la torre de la iglesia de San Miguel, buena muestra de las raíces medievales de la ciudad.

El paseo puede continuar en el monasterio de Las Claras, que custodia una imagen del Cristo de la Buena Muerte yacente, al que Unamuno dedicó un poema. Asimismo, visitas obligadas son los conventos de San Francisco, San Pablo y La Piedad, y las iglesias de San Bernardo, San Lázaro y La Soledad.

Después de este largo recorrido histórico y cultural, el visitante podrá descansar en los amplios espacios verdes palentinos: el paseo del Salón (más tarde de Isabel II), los Jardines de la Estación, el parque del Sotillo de los Canónigos, las Huertas del Obispo y, al suroeste de la ciudad, el Monte el Viejo.

INTERNET... de interés

<http://www.ejercito.mde.es/mexterior/webantartida>

**ANTÁRTIDA**

A través de la página del Ejército se accede a la misión en la Antártida: historia, entorno, instalaciones, proyectos...

<http://www.cdhl.org>

**CLUB DEPORTIVO HERMANDAD LEGIONARIA**

Página con información sobre las actividades, historio y trofeos del Club y de la Legión.

<http://www.nevasport.com/index.php>

**ESQUÍ**

Página dedicada al esquí en la que se pueden encontrar numerosas referencias al esquí militar, como esquiadores o competiciones.

INFORMACIÓN CLAVE

- ♦ **QUE VISITAR:** El Cristo del Otero, la Plaza Mayor, la Catedral, la Iglesia de la Compañía —donde se encuentra la Virgen de la Calle, patrona de la ciudad—, el parque de El Salón y el Puente Mayor.
- ♦ **FESTAS TÍPICAS:** La Virgen de la Calle o las Candelas, el 2 de febrero. Las fiestas patronales de San Antolín, la primera semana de septiembre.
- ♦ **DEPARTAMENTO DE TURISMO:** Plaza Mayor, 1. Tfno. 979 718 197.
- ♦ **ENCLAVE MILITAR:** Subdelegación de Defensa. C/ Casado del Alisal, nº 2. Tfno. 979 742 747.

Abreviaciones utilizadas en este número

- ALBA:** Avión Ligero Blanco Aéreo
- CPA:** Autoridad Provisional de la Coalición
- DISAN:** Dirección de Sanidad
- EGCAP:** Escuela de Guías y Centro de Adiestramiento de Perros
- EMAT:** Escalón Médico Avanzado de Tierra
- FDC:** Centro Director de Fuegos
- PRT:** Equipo de Reconstrucción Provincial
- PYCODE:** Plan de Prevención y Control de la Droga en el Ejército de Tierra
- UALSAN:** Unidad de Apoyo Logístico Sanitario
- UNESSET:** Unidad de Estadística del Ejército de Tierra

FUNDACIÓN PARA LAS FUERZAS ARMADAS Y GUARDIA CIVIL

Ayudamos a viudas, huérfanos y a todo aquel que no disponga de recursos y pertenezcan a las Fuerzas Armadas o la Guardia Civil. Nuestra intención es dar cobertura laboral a estos sectores menos favorecidos. Contacte con nosotros en el número de teléfono 915 160 368 en horario de 09.00 a 14.00, o deje su mensaje en el contestador el 915 160 369.

LEGISLACIÓN MILITAR

- Orden DEF/3537/2003, de 10 de diciembre (BOD nº 249, de 23 de diciembre), por la que se desarrolla la estructura orgánica básica de los Ejércitos.
- Real Decreto 1691/2003, de 12 de diciembre (BOD nº 245, de 17 de diciembre), por el que se aprueba el Reglamento de acceso y régimen de los reservistas voluntarios.
- Resoluciones 551/00379-00393/04 (BOD nº 8, de 14 de enero), por las que se publican las relaciones de concurrentes a los 1 Cursos de Técnico Militar en Actividades Físico Deportivas en el Medio Natural, Electricidad, Música, Mantenimiento de Vehículos, Mantenimiento Electrónico, Hostelería, Guarnicionería, Instalaciones, Mantenimiento de Aeronaves, Mantenimiento de Armamento, Mantenimiento de Telecomunicaciones, Administración, Almacenes y Parques, Chapa y Soldadura, y Cuidados Auxiliares de Enfermería del Ejército de Tierra.

CONOCER A...

COMANDANTE ROBREDO

La "magia" del jefe de la Unidad de Transmisiones destacada en Iraq

M.Ángeles Moya / Madrid

El Diccionario de la Lengua Española define "magia" como *encanto, hechizo o atracción de alguien o algo*. Y ese hechizo relacionado con el ilusionismo es el que tiene el comandante Robredo, actualmente jefe de la Unidad de Transmisiones destacada en Iraq. Él conoce muy bien la palabra magia y todo lo que la rodea, puesto que, al margen de su profesión militar, está inmerso en ese mundo desde los 18 años.

El comandante Robredo es mago y su especialidad es la "cartomagia" (juegos de cartas). Su afición llega al extremo de que en misiones de paz se encarga de «arrancar sonrisas» mediante sus trucos a las tropas que desarrollan su misión fuera de nuestras fronteras. «Es una forma de romper la rutina — afirma — y de hacer que tus compañeros se rían durante unos instantes».

Bosnia-Herzegovina, Kosovo y ahora Iraq; en lugares tan alejados ha realizado multitud de actuaciones, «siempre con el beneplácito de mis mandos, que también han disfrutado». Pero siempre, por supuesto, sin dejar de lado la misión: «Los ensayos y las actuaciones las hago en mi tiempo libre, ya que el trabajo es el trabajo y después... lo demás».

De hecho, ahora mismo está volcado en la recepción de nuevos equipos de telecomunicaciones pa-



El comandante Robredo deleita con sus trucos de magia a las tropas españolas

ra que las tropas destacadas en Nayaf tengan acceso a Internet.

Enseñanzas de Juan Tamariz

De manera autodidacta en sus inicios, el comandante Robredo comenzó a practicar magia ocasionalmente hasta que fue destinado a Melilla. «En ese momento — afirma — se produjo un antes y un des-

pués en mi afición». Un soldado de reemplazo, discípulo de Juan Tamariz, «me descubrió un mundo que sólo conocía de manera limitada». A partir de ese momento comenzaron las actuaciones en distintos locales sociales de la ciudad. «Llevo Melilla en mi corazón porque allí le pude dedicar a la magia más tiempo», sostiene.

Después fue destinado a la Brigada de Infantería Mecanizada XI de Badajoz — a la que pertenece ahora —, se casó, tuvo hijos... y ya no tenía tanto tiempo para practicar sus actividades "mágicas". No obstante, nunca las ha dejado completamente de lado. «Ahora mis actuaciones son más selectivas. Las hago en familia o con los amigos», detalla.

Pero donde ha vivido los momentos «más bonitos», sin duda alguna, ha sido en misiones de paz. Ahora, en Iraq, asegura que le encantaría «que toda la pobreza desapareciera» con uno de sus trucos. Trucos que, por cierto, un mago que se precie nunca debe revelar. «Más que nada — apunta — por el bien del público, para que no pierda la ilusión y se siga maravillando». El comandante Robredo conoce más de 50 trucos y explica que los que más gustan son los relacionados con las cartas. Ahí hace un alto y recuerda al recientemente fallecido Pepe Carrol. «Era un gran mago de las cartas», matiza. Y es que, según el jefe de la Unidad de Transmisiones destacada en Iraq, España está a la cabeza de todos los países europeos en «cartomagia».

Para él la magia es su afición y una forma de dar cariño a los demás. Por eso, practica el ilusionismo ante sus tres hijos. «Ellos son el primer banco de pruebas y mis primeros críticos». Pero su vocación es la milicia. «Esta profesión me ha dado muchas satisfacciones y puedo decir con franqueza que con los años la ilusión ha ido en aumento», concluye.

La Ciudadela de Jaca alberga la exposición "Uniformes militares de ayer"

Gema Nieves / Jaca

La Panadería, una sala emblemática del Castillo de San Pedro en la Ciudadela de Jaca (Huesca) — sede del Cuartel General de la Brigada de Cazadores de Montaña "Aragón" I —, recoge el resultado de numerosos años de recopilación y documentación sobre uniformidad militar. Un trabajo, realizado por Augusto Allué, que ha sido expuesto desde el 15 de diciembre hasta finales de enero, bajo el título "Uniformes militares de ayer".

Una precisa maqueta de una operación de la 2^a Compañía del Batallón "Pirineos" XI/64 por los montes oscenses nos da paso a una sala que nos remonta hasta el siglo XVIII. Así, con un uniforme de capellán mayor militar iniciamos un recorrido por su evolución a partir de la Guerra de la Independencia. Desde chaquetas, gorras, pellizas y material del Batallón de Cazadores de Montaña "La Palma" n° 8 hasta los diferentes unifor-



Las distintas piezas de la Muestra nos retrotraen a batallas pasadas

mes de la época de Alfonso XIII. «Muchos estuvieron presentes en batallas y sucesos políticos en los que los militares montañeros participaron», nos explica Augusto. Así, se han podido recrear una trinchera del frente de Serrablo de 1937 y una enfermería militar.

En el centro de la sala, tres vitrinas recogen una colección muy especial de los años 1760 y 1949: bayonetas de puño, de sierra y de cuchillo, así como pistolas de la época. Y para completar el "ajuar", abotonaduras, insignias y medallas que han representado la evolución de las Armas.

El Patio de Armas de la Academia de Logística

La Academia de Logística, con sede en el acuartelamiento "Barón de Warsage", de Calatayud (Zaragoza), publica una revista mensual de difusión interna llamada *Patio de Armas*. La revista ofrece a los alumnos la información más reciente sobre este importante centro de enseñanza. A las noticias, reportajes y entrevistas habituales en cualquier publicación de carácter militar, hay que sumar, en este caso, unos interesantes artículos de opinión, que reflejan el lado más humano del Ejército. Además, en sus 24 páginas tienen cabida también los pasatiempos y las ofertas de ocio. En conjunto, se trata de un instrumento de comunicación modesto en los medios pero muy práctico en sus fines.

ASCENSOS

● ANTES DEL 31 DE ENERO ESTÁ PREVISTO QUE DEBAN CAMBIAR SUS HOMBRERAS POR ASCENSO.



GENERAL DE LAS ARMAS
Escala Superior de Oficiales
Hasta teniente coronel
R. Alonso
(XXXI)
Nº de escalafón: 3114000



GENERAL DE LAS ARMAS
Escala de Oficiales
Hasta comandante
A. Orozco
(I/16)
Nº de escalafón: 584000



INGENIEROS POLITECNICOS
Escala Superior
Hasta capitán
M. Blasco
(LI)
Nº de escalafón: 417000



GENERAL DE LAS ARMAS
Escala de Oficiales
Hasta teniente
E. Pérez
(I M)
Nº de escalafón: 3113000



GENERAL DE LAS ARMAS
Escala de Suboficiales
Hasta subteniente
F. Giménez
(II)
Nº de escalafón: 2951000



ESPECIALISTAS
Escala de Suboficiales
Hasta brigada
J. D. Galindo
(VI)
Nº de escalafón: 1901000



ESPECIALISTAS
Escala de Suboficiales
Hasta sargento 1º
V. Romero
(XIII)
Nº de escalafón: 4316000

Datos facilitados por la DIPE el 12-01-04